



BOSCH

Register your
new device on
MyBosch now and
get free benefits:
**[bosch-home.com/
welcome](https://bosch-home.com/welcome)**



Lave-linge séchant

WNC254A0FR

[fr] Manuel d'utilisation et notice d'installation



Vous pouvez trouver d'autres informations et explications en ligne. Scannez le code QR sur la page de titre.



Table des matières

1 Sécurité	3	10 Accessoires	30
1.1 Indications générales	3	11 Linge	30
1.2 Utilisation conforme	4	11.1 Préparation du linge	30
1.3 Restrictions du périmètre utilisateurs	4	11.2 Symboles d'entretien figurant sur les étiquettes d'entretien	31
1.4 Installation sécurisée	4	12 Lessive et produit d'entretien	31
1.5 Utilisation sûre	6	13 Utilisation	32
1.6 Nettoyage et entretien sûrs	9	13.1 Mise sous tension de l'appareil	32
2 Prévention des dégâts matériels	10	13.2 Réglage d'un programme	32
3 Protection de l'environnement et économies d'énergie	11	13.3 Enregistrement des réglages du programme	32
3.1 Élimination de l'emballage	11	13.4 Ouvrir la porte	33
3.2 Économiser de l'énergie et des ressources	11	13.5 Introduction du linge	33
3.3 Mode économie d'énergie	12	13.6 Départ du programme	33
4 Installation et branchement	12	13.7 Rajout de linge	33
4.1 Déballage de l'appareil	12	13.8 Annuler le programme de lavage	34
4.2 Contenu de la livraison	12	13.9 Annuler le programme de séchage	34
4.3 Exigences sur le lieu d'installation	13	13.10 Retirer le linge	34
4.4 Retrait des cales de transport	13	13.11 Placer l'appareil en mode veille	34
4.5 Branchement de l'appareil	14	14 Objectif de séchage	34
4.6 Alignement de l'appareil	15	14.1 Modifier le degré de séchage	34
5 Avant la première utilisation	16	15 Sécurité enfants	35
5.1 Démarrage du cycle de lavage à vide	16	15.1 Activation de la sécurité enfants	35
6 Description de l'appareil	18	15.2 Désactivation de la sécurité enfants	35
6.1 Appareil	18	16 Dosage automatique de lessive	35
6.2 Bac à produits	18		
6.3 Bandeau de commande	19		
6.4 Logique de commande	19		
7 Affichage	21		
8 Touches	23		
9 Programmes	26		

16.1 Remplir les récipients de dosage de lessive liquide et d'assouplissant	35	19.2 Nettoyage du bac à produits	40
16.2 Utiliser le compartiment pour dosage manuel	36	19.3 Nettoyage de la pompe d'évacuation	42
16.3 Changez les récipients de dosage $\otimes/\Delta$	36	19.4 Nettoyer le joint en caoutchouc	44
16.4 Régler le dosage de base	36	20 Dépannage	45
17 Home Connect	37	20.1 Déverrouillage de secours	52
17.1 Configurer Home Connect	37	21 Transport, stockage et élimination	53
17.2 Désactivation du Wi-Fi sur l'appareil	37	21.1 Démontage de l'appareil	53
17.3 Activation du Wi-Fi sur l'appareil	37	21.2 Insertion des cales de transport	53
17.4 Installer la mise à jour logicielle	38	21.3 Remise en service de l'appareil	53
17.5 Réinitialisation des réglages réseau de l'appareil	38	21.4 Mettre au rebut un appareil usagé	53
17.6 Démarrage à distance	38	22 Service après-vente	54
17.7 Protection des données	38	22.1 Numéro de produit (E-Nr.), numéro de fabrication (FD) et numéro de série (Z-Nr.)	54
18 Réglages de base	39	23 Valeurs de consommation	54
18.1 Vue d'ensemble des réglages de base	39	24 Données techniques	56
18.2 Modification des réglages de base	39	24.1 Informations concernant les logiciels libres et open source	57
19 Nettoyage et entretien	39	25 Déclaration de conformité	58
19.1 Nettoyer le tambour et éliminer les peluches	39		



1 Sécurité

Respectez les consignes de sécurité suivantes.

1.1 Indications générales



- Lisez attentivement cette notice.
- Conservez la notice ainsi que les informations produites en vue d'une réutilisation ultérieure ou pour un futur nouveau propriétaire.

- Ne branchez pas l'appareil si ce dernier a été endommagé durant le transport.

1.2 Utilisation conforme

Utilisez l'appareil uniquement :

- pour laver des textiles lavables en machine et des lainages lavables à la main d'après l'étiquette.
- avec de l'eau du robinet et des lessives et produits d'entretien du commerce, utilisables en machine.
- pour sécher et rafraîchir des textiles lavés à l'eau et adaptés au sèche-linge.
- pour un usage privé et dans les pièces fermées d'un domicile.
- jusqu'à une altitude maximale de 4 000 m au-dessus du niveau de la mer.

1.3 Restrictions du périmètre utilisateurs

Les enfants de 8 ans et plus, les personnes souffrant d'un handicap physique, sensoriel ou mental ou ne détenant pas l'expérience et/ou les connaissances nécessaires pourront utiliser cet appareil à condition de le faire sous surveillance, ou que son utilisation sûre leur ait été enseignée et qu'ils aient compris les dangers qui en émanent.

Les enfants ne sont pas autorisés à jouer avec l'appareil.

Le nettoyage de l'appareil, et l'entretien par l'utilisateur, sont des activités que les enfants ne peuvent pas effectuer sans surveillance.

Les enfants de moins de 3 ans et les animaux doivent être tenus à distance de l'appareil.

1.4 Installation sécurisée

AVERTISSEMENT – Risque d'électrocution !

Les installations non conformes sont dangereuses.

- Pour le raccordement et l'utilisation de l'appareil, respectez impérativement les indications figurant sur la plaque signalétique.
- L'appareil doit être branché uniquement à une source d'alimentation avec courant alternatif à l'aide d'une prise murale correctement installée et reliée à la terre.

- ▶ Le système à conducteur de protection de l'installation électrique de la maison doit être conforme. L'installation doit avoir une section de câble suffisamment grande.
- ▶ En cas d'utilisation d'un disjoncteur différentiel, n'utilisez qu'un seul type avec le symbole .
- ▶ N'alimentez jamais l'appareil par l'intermédiaire d'un appareil de commutation externe, par ex. une minuterie ou une télécommande.
- ▶ Ne connectez jamais l'appareil à un circuit qui est régulièrement allumé et éteint par l'alimentation électrique.
- ▶ Si l'appareil est encastré, la fiche du cordon d'alimentation secteur doit être librement accessible ou, si un accès libre est impossible, un dispositif de sectionnement doit être installé dans l'installation électrique fixe, conformément aux réglementations d'installation.
- ▶ Lors de l'installation de l'appareil, veiller à ce que le cordon d'alimentation secteur ne soit pas coincé ni endommagé.

Le cordon d'alimentation pose un danger si sa gaine de protection est endommagée.

- ▶ Ne mettez jamais en contact le cordon d'alimentation avec des sources de chaleur et des pièces chaudes de l'appareil.
- ▶ Ne mettez jamais en contact le cordon d'alimentation avec des pointes acérées ou arêtes tranchantes.
- ▶ Ne pliez, n'écrasez ou ne modifiez jamais le cordon d'alimentation.

AVERTISSEMENT – Risque d'incendie !

Il est dangereux d'utiliser un cordon d'alimentation secteur avec une rallonge ou un adaptateur non autorisé.

- ▶ Ne pas utiliser de rallonge ni de bloc multiprise.
- ▶ Utiliser uniquement des adaptateurs et cordons d'alimentation secteur agréés par le fabricant.
- ▶ Si le cordon d'alimentation secteur est trop court et qu'aucun cordon d'alimentation plus long n'est disponible, contacter un électricien spécialisé pour adapter l'installation domestique.

⚠ AVERTISSEMENT – Risque de blessure !

Le soulèvement du poids élevé de l'appareil peut entraîner des blessures.

- Ne soulevez jamais seul l'appareil.

⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'asphyxie !

Les enfants risquent de s'envelopper dans les matériaux d'emballage ou de les mettre sur la tête et de s'étouffer.

- Conserver les matériaux d'emballage hors de portée des enfants.
- Ne jamais laisser les enfants jouer avec les emballages.

⚠ PRUDENCE – Risque de blessure !

L'appareil peut vibrer ou bouger pendant le fonctionnement.

- Installez l'appareil sur une surface propre, plane et solide.
- Alignez l'appareil avec les pieds de l'appareil et un niveau à bulle.

Il existe un risque de trébuchement si les flexibles et les cordons d'alimentation secteur ne sont pas installés correctement.

- Disposez les flexibles et le cordon d'alimentation secteur de manière à éviter tout risque de chute.

Si l'appareil est déplacé par ses parties saillantes, telles que le hublot de l'appareil, les pièces peuvent se détacher.

- Ne déplacez pas l'appareil par ses parties frontales.

⚠ PRUDENCE – Risque de coupure !

Vous risquez de vous couper en touchant les arêtes vives de l'appareil.

- Ne touchez pas les arêtes vives de l'appareil.
- Utilisez des gants de protection pour transporter et installer l'appareil.

1.5 Utilisation sûre

⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'électrocution !

Un appareil endommagé ou un cordon d'alimentation secteur endommagé est dangereux.

- N'utilisez jamais un appareil endommagé.

- ▶ Ne tirez jamais sur le cordon d'alimentation secteur pour débrancher l'appareil du secteur. Débranchez toujours la fiche du cordon d'alimentation secteur.
- ▶ Si l'appareil ou le cordon d'alimentation secteur est endommagé, débranchez immédiatement la fiche mâle du cordon d'alimentation secteur ou coupez le fusible dans le boîtier à fusibles et fermez le robinet d'eau.
- ▶ Appelez le service après-vente. → *Page 54*

L'infiltration d'humidité peut occasionner un choc électrique.

- ▶ Utiliser l'appareil uniquement dans des pièces fermées.
- ▶ Ne jamais exposer l'appareil à une forte chaleur ou humidité.
- ▶ Ne pas utiliser de nettoyeur vapeur ou haute pression, de tuyaux ou de douchettes pour nettoyer l'appareil.

⚠ AVERTISSEMENT – Risque de préjudice pour la santé !

Des enfants risquent de s'enfermer dans l'appareil et de mettre leur vie en danger.

- ▶ Ne pas installer l'appareil derrière une porte susceptible de bloquer ou d'empêcher l'ouverture de la porte de l'appareil.
- ▶ En cas d'appareils usagés, débranchez la fiche secteur du câble d'alimentation secteur, puis coupez ce dernier et détruisez la serrure de la porte de l'appareil de sorte qu'il soit impossible de fermer le hublot.

Lors de l'essorage de grandes pièces de linge imperméable à l'eau, des balourds peuvent se produire et entraîner des blessures.

- ▶ Ne lavez pas et n'essorez pas de grandes pièces de linge imperméables à l'eau, telles que des couvertures ou des surmatelas, dans l'appareil.

⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'asphyxie !

Les enfants risquent d'inhalier ou d'avaler des petits morceaux et s'étouffer.

- ▶ Conserver les petites pièces hors de portée des enfants.
- ▶ Ne pas laisser les enfants jouer avec les petites pièces.

⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'explosion !

La poussière de charbon ou la farine à proximité de l'appareil peut provoquer une explosion.

- ▶ Gardez l'environnement de l'appareil propre pendant le fonctionnement.

⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'empoisonnement !

L'ingestion de lessive et de produit d'entretien risque de provoquer un empoisonnement.

- ▶ Consultez un médecin en cas d'ingestion accidentelle.
- ▶ Rangez la lessive et les produits d'entretien hors de portée des enfants.

⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'explosion !

Les objets facilement inflammables, tels que les briquets ou les allumettes, peuvent s'enflammer pendant le séchage.

- ▶ Avant de sécher du linge, retirez tous les objets facilement inflammables des poches.

Du linge non lavé et étant entré en contact avec du dissolvant, de l'huile, de la cire, du décapant, de la peinture, de la graisse ou du détachant, peut s'enflammer lors du séchage.

- ▶ Ne séchez pas du linge non lavé dans cet appareil.
- ▶ Rincez soigneusement le linge à l'eau chaude additionnée de lessive avant de le sécher.
- ▶ N'utilisez pas l'appareil si le linge a été préalablement nettoyé avec des produits chimiques industriels.

Si le linge a été prétraité avec des produits de nettoyage inflammables contenant des solvants, cela peut provoquer une explosion dans l'appareil.

- ▶ Rincez soigneusement le linge prétraité à l'eau avant de le laver.

⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'incendie !

Si le processus de séchage est interrompu prématurément, le linge n'est pas suffisamment refroidi et peut s'enflammer.

- ▶ N'annulez pas prématurément le programme de séchage.
- ▶ Si le processus de séchage est interrompu prématurément, retirez immédiatement le linge et étendez-le.

⚠ PRUDENCE – Risque de blessure !

Si vous montez ou grimpez sur l'appareil, la plaque de protection peut se casser.

► Ne montez et ne grimpez pas sur l'appareil.

Si vous prenez appui sur le hublot de l'appareil, ce dernier peut basculer.

► Ne vous appuyez pas et ne vous asseyez pas sur le hublot de l'appareil.

► Ne déposez aucun objet sur le hublot de l'appareil.

Si vous introduisez vos mains dans le tambour en rotation, vous risquez de vous blesser les mains.

► Patientez jusqu'à l'arrêt complet du tambour avant de mettre les mains dedans.

⚠ PRUDENCE – Risque d'échaudures !

Lors d'un lavage à haute température, le liquide de lavage devient très chaud.

► Ne touchez jamais le liquide de lavage chaud.

⚠ PRUDENCE – Risque de brûlures chimiques !

Si vous ouvrez le bac à produits, la lessive et les produits d'entretien peuvent vous éclabousser.

Un contact avec les yeux ou la peau peut entraîner des irritations.

► En cas de contact avec de la lessive ou des produits d'entretien, rincez-vous abondamment les yeux ou la peau à l'eau claire.

► Consultez un médecin en cas d'ingestion accidentelle.

► Rangez la lessive et les produits d'entretien hors de portée des enfants.

1.6 Nettoyage et entretien sûrs**⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'électrocution !**

Les réparations non conformes sont dangereuses.

► Ne modifiez jamais techniquement l'appareil ou les caractéristiques de l'appareil.

► Seul un personnel dûment qualifié peut entreprendre des réparations sur l'appareil.

► Seules des pièces de rechange d'origine peuvent être utilisées pour réparer l'appareil.

- ▶ Afin d'écarter tout danger quand le cordon d'alimentation secteur de cet appareil est endommagé, seul le fabricant ou son service après-vente ou toute autre personne de qualification équivalente est habilité à le remplacer.

L'infiltration d'humidité peut occasionner un choc électrique.

- ▶ Avant le nettoyage, retirez la fiche secteur ou coupez le disjoncteur.
- ▶ Ne pas utiliser de nettoyeur vapeur ou haute pression, de tuyaux ou de douchettes pour nettoyer l'appareil.

⚠ AVERTISSEMENT – Risque de blessure !

L'utilisation de pièces de rechange et d'accessoires non d'origine est dangereuse.

- ▶ Utilisez uniquement des pièces de rechange d'origine et des accessoires d'origine du fabricant.

⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'empoisonnement !

L'utilisation de produits de nettoyage contenant des solvants peut produire des vapeurs toxiques.

- ▶ N'utilisez pas de produits de nettoyage contenant des solvants.

2 Prévention des dégâts matériels

ATTENTION

Un dosage incorrect de l'assouplissant, de la lessive et des produits d'entretien et de nettoyage peut nuire au bon fonctionnement de l'appareil.

- ▶ Respectez les recommandations de dosage lessiviel du fabricant.

Le dépassement de la quantité de charge maximale altère le fonctionnement de l'appareil.

- ▶ Respectez la quantité de charge maximale pour chaque programme et ne la dépassez pas.
→ "Programmes", Page 26

Les produits en mousse ou en mousse synthétique peuvent se déformer ou fondre lors du séchage.

- ▶ Ne faites pas sécher de linge contenant de la mousse ou de la mousse synthétique.

En vue de son transport, l'appareil a été sécurisé avec des cales de transport.

Les cales de transport qui ne sont pas enlevées peuvent entraîner des dommages matériels ou endommager l'appareil.

- ▶ Avant la mise en service, retirez complètement toutes les cales de transport et conservez-les dans un endroit sûr.
- ▶ Avant chaque transport, mettez en place toutes les cales de transport afin d'éviter tout dommage dû au transport.

Le branchement non conforme du tuyau d'arrivée d'eau peut entraîner des dommages matériels.

- ▶ Serrer les vis à la main sur l'arrivée d'eau.
- ▶ Raccordez directement le tuyau d'arrivée d'eau au robinet sans utiliser d'éléments de raccordement supplémentaires tels que des adaptateurs, des rallonges ou des vannes.
- ▶ Veillez à ce que le diamètre intérieur du robinet d'arrivée d'eau soit d'au moins 17 mm.
- ▶ Vérifiez que la longueur du filetage sur le raccord au robinet d'eau soit d'au moins 10 mm.

Une pression de l'eau trop faible ou trop élevée peut gêner le fonctionnement de l'appareil.

- ▶ Assurez-vous que la pression d'eau au niveau de l'alimentation en eau est comprise entre 100 kPa (1 bar) minimum et 1000 kPa (10 bars) maximum.
- ▶ Si la pression hydraulique excède la valeur maximale indiquée, une vanne de réduction de pression entre le raccord d'eau potable et le kit de tuyaux de l'appareil doit être installée.
- ▶ Ne raccordez pas l'appareil au mitigeur d'un chauffe-eau accumulateur.

Les tuyaux d'eau modifiés ou endommagés peuvent provoquer des dégâts matériels ou endommager l'appareil.

- ▶ Veillez à ne jamais plier, écraser, modifier ou couper les tuyaux d'eau.
- ▶ Utilisez uniquement les tuyaux d'eau fournis ou les tuyaux de rechange d'origine.
- ▶ Ne réutilisez jamais des tuyaux d'eau usagés.

L'utilisation de l'appareil avec de l'eau sale ou trop chaude peut provoquer des dégâts matériels.

- ▶ Utilisez l'appareil uniquement avec de l'eau potable froide.
- Des produits nettoyants inappropriés peuvent endommager les surfaces de l'appareil.
- ▶ Ne pas utiliser de produits de nettoyage agressifs ou récurants.
 - ▶ N'utilisez pas de nettoyants fortement alcoolisés.
 - ▶ Ne pas utiliser de tampon en paille métallique ni d'éponge à dos récurant.
 - ▶ Nettoyez l'appareil uniquement avec de l'eau et un chiffon doux et humide.
 - ▶ En cas de contact avec l'appareil, éliminez immédiatement tous les résidus de lessive, de brouillard de pulvérisation ou de résidus.

3 Protection de l'environnement et économies d'énergie

3.1 Élimination de l'emballage

Les emballages sont écologiques et recyclables.

- ▶ Veuillez éliminer les pièces détachées après les avoir triées par matière.



Éliminez l'emballage en respectant l'environnement.

3.2 Économiser de l'énergie et des ressources

Si vous respectez ces consignes, votre appareil consommera moins de courant et d'eau.

- Utiliser des programmes à basses températures et des temps de lavage plus longs et exploiter la quantité de charge maximale.
- Dosez la lessive en fonction du degré de salissure du linge. Dosage de lessive
- Réduisez la température de lavage pour le linge légèrement et normalement sale.
- Réglez la vitesse d'essorage maximale si le linge doit ensuite être séché dans l'appareil.
- Lavez le linge sans prélavage.

3.3 Mode économie d'énergie

Si vous n'utilisez pas l'appareil pendant une courte période, il passe automatiquement en mode économie d'énergie. Tous les affichages s'effacent et ϕ clignote.

Le mode économie d'énergie prend fin lorsque vous utilisez de nouveau l'appareil.

Si vous n'utilisez plus l'appareil pendant une période prolongée, il se met automatiquement en mode veille.

4 Installation et branchement

4.1 Déballage de l'appareil

ATTENTION

Les objets qui restent dans le tambour et qui ne sont pas destinés au fonctionnement de l'appareil peuvent entraîner des dommages matériels ou endommager l'appareil.

- Avant utilisation, retirez ces objets et les accessoires fournis du tambour.

1. Retirez entièrement les emballages et les sachets de l'appareil.
→ *"Élimination de l'emballage", Page 11*
2. Vérifiez que l'appareil ne présente pas de dommages visibles.
3. Ouvrez la porte. → *Page 33*
4. Retirez l'accessoire du tambour.
5. Fermez la porte.

4.2 Contenu de la livraison

Après avoir déballé le produit, inspectez toutes les pièces pour détecter d'éventuels dégâts dus au transport et pour vous assurer de l'intégralité de la livraison.

ATTENTION

Des accessoires incomplets ou défectueux peuvent gêner le fonctionnement de l'appareil, l'endommager ou entraîner des dommages matériels.

- Ne faites pas fonctionner l'appareil avec des accessoires incomplets ou défectueux.
- Remplacez les accessoires appropriés avant de faire fonctionner l'appareil.

→ *"Accessoires", Page 30*

Remarque : Un test de fonctionnement a été effectué en usine sur l'appareil. Des taches d'eau peuvent alors apparaître dans l'appareil, mais le premier cycle de lavage les éliminera.

La livraison comprend :

- Lave-linge séchant
- Documents d'accompagnement
- Sécurités de transport
- Chapeaux de protection
- Flexible d'arrivée d'eau
→ *"Raccorder le flexible d'arrivée d'eau", Page 14*

4.3 Exigences sur le lieu d'installation

⚠ **AVERTISSEMENT**

Risque d'électrocution !

L'appareil contient des pièces sous tension.

Toucher des pièces sous tension est dangereux.

- ▶ N'utilisez pas l'appareil sans la plaque de protection.

⚠ **AVERTISSEMENT**

Risque de blessure !

L'appareil peut basculer lorsqu'il est utilisé sur un socle.

- ▶ Avant la mise en service, il est essentiel que les pieds de l'appareil soient fixés sur un socle à l'aide des pattes de retenue → *Page 30* du fabricant.

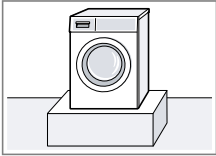
ATTENTION

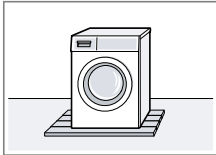
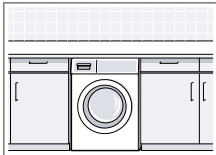
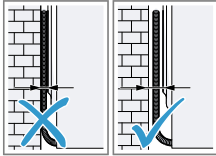
La présence d'eau résiduelle gelée dans l'appareil peut l'endommager.

- ▶ N'installez et n'utilisez pas l'appareil dans des lieux exposés au risque de gel et/ou en plein air.

Si l'appareil est incliné à plus de 40°, l'eau résiduelle qu'il contient peut s'échapper et provoquer des dommages matériels.

- ▶ Inclinez l'appareil avec précaution.
- ▶ Transportez l'appareil debout.

Lieu d'installation	Conditions
Socle 	Fixez l'appareil à l'aide de pattes de retenue → <i>Page 30</i>.
Plancher en bois	Placez l'appareil sur une plaque de bois résistant à

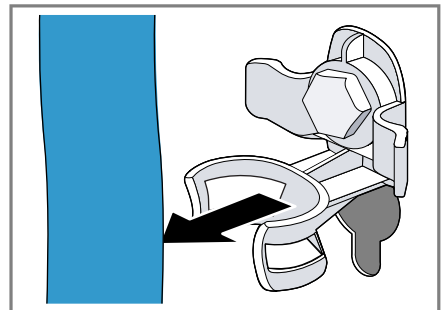
Lieu d'installation	Conditions
	l'eau (épaisseur d'au moins 30 mm), fermement vissée au sol.
Coin cuisine 	Placez l'appareil uniquement sous un plan de travail continu relié solidement aux armoires voisines. Largeur de niche requise : 60 cm.
Contre un mur 	Ne coincez aucun tuyau ni aucun cordon d'alimentation secteur entre le mur et l'appareil.

4.4 Retrait des cales de transport

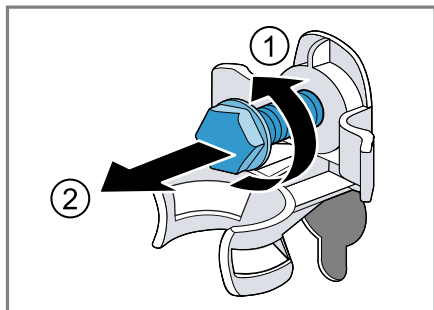
L'appareil est sécurisé pour le transport par des cales de transport à l'arrière de l'appareil.

Remarque : Conservez les vis des sécurités de transport et les douilles pour tout transport ultérieur.

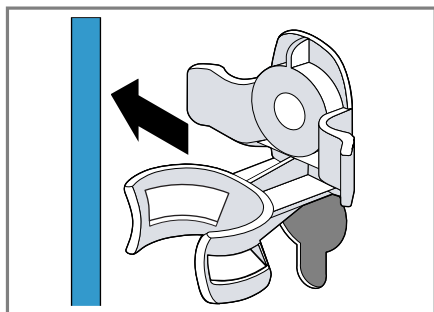
1. Retirez le flexible des supports.



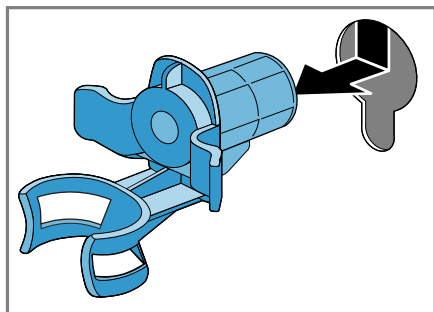
2. Dévissez les 4 vis des sécurités de transport à l'aide d'une clé à vis de calibre 13 ① et retirez-les ②.



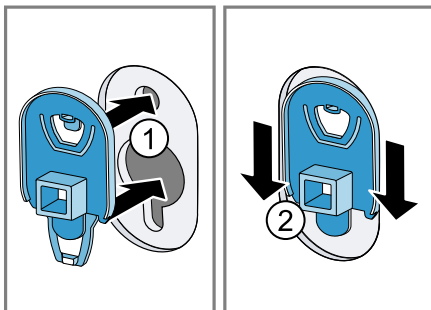
3. Retirez le cordon d'alimentation secteur du support.



4. Retirez les 4 douilles.



5. Insérez les 4 chapeaux de protection ① et poussez-les vers le bas ②.



Remarque : Pour installer les cales de transport dans l'appareil pour le transport, exécutez ces étapes dans l'ordre inverse.

4.5 Branchement de l'appareil

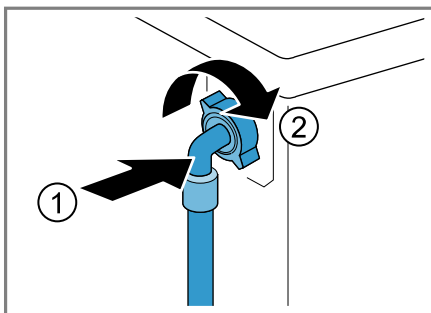
Raccorder le flexible d'arrivée d'eau

ATTENTION

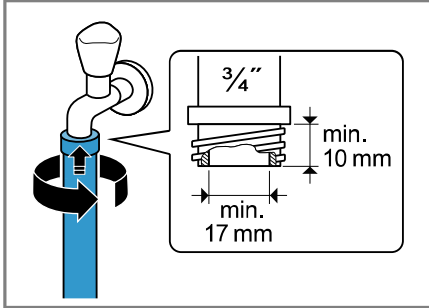
Le branchement non conforme du tuyau d'arrivée d'eau peut entraîner des dommages matériels.

- Serrer les vis à la main sur l'arrivée d'eau.

1. Raccordez le tuyau d'arrivée d'eau à l'appareil.



2. Raccordez le tuyau d'arrivée d'eau au robinet d'eau (26,4 mm = 3/4").



3. Ouvrez le robinet d'eau avec précaution et vérifiez que les raccords sont étanches.

Types de raccordement à l'évacuation de l'eau

Ces informations vous aident à raccorder cet appareil à l'évacuation de l'eau.

ATTENTION

Lors de la vidange, le tuyau d'évacuation d'eau est sous pression et peut se détacher du point de raccordement installé.

- ▶ Sécurisez le tuyau d'évacuation d'eau pour éviter tout desserrage involontaire.

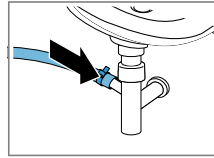
En cas de sortie bouchée ou fermée, l'eau accumulée risque de s'écouler à nouveau dans l'appareil.

- ▶ Avant de faire fonctionner l'appareil, s'assurer que l'eau d'écoulement s'évacue rapidement et éliminer les bouchages.

Remarque : Respectez les hauteurs de pompage.

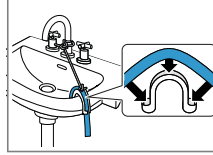
Les hauteurs de pompage sont les suivantes : minimum : 60 cm, maximum : 100 cm.

Siphon	Fixez le point de raccordement avec un collier de
--------	---



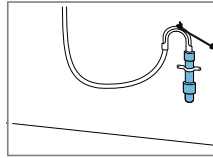
serrage
(24-40 mm).

Lavabo



Fixez le tuyau d'évacuation d'eau à l'aide d'un coude et sécurisez-le.
→ "Accessoires",
Page 30

Tuyau en plastique avec manchon en caoutchouc



Fixez le tuyau d'évacuation d'eau à l'aide d'un coude et sécurisez-le.
→ "Accessoires",
Page 30

Raccordement électrique de l'appareil

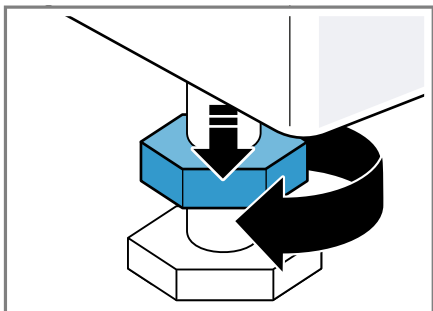
Remarque : Votre installation domestique électrique pour cet appareil doit être conforme à la législation et aux règles de sécurité locales et doit inclure un disjoncteur de courant résiduel.

1. Branchez la fiche secteur du cordon d'alimentation de l'appareil dans une prise murale à proximité de l'appareil.
Les données de raccordement de l'appareil figurent dans les données techniques → Page 56.
2. Assurez-vous que la fiche secteur soit correctement branchée.

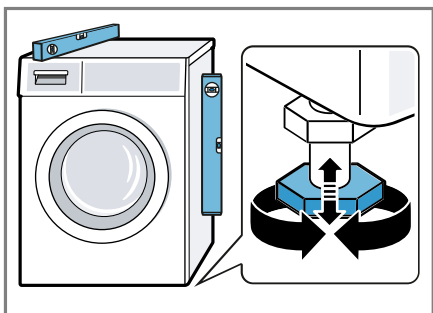
4.6 Alignement de l'appareil

Pour réduire le bruit et les vibrations, et empêcher l'appareil de bouger, alignez correctement l'appareil.

1. Desserrez les contre-écrou dans le sens des aiguilles d'une montre à l'aide d'une clé à vis de calibre 17.

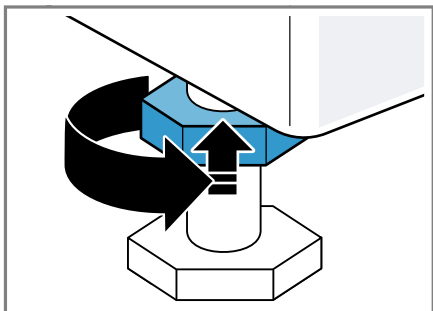


2. Pour aligner l'appareil, tournez les pieds de l'appareil. Vérifiez l'horizontalité avec un niveau à bulle.



Tous les pieds de l'appareil doivent reposer fermement sur le sol.

3. Serrez les contre-écrous contre le corps de l'appareil en vous servant d'une clé à vis de calibre 17.



Tenez fermement le pied de l'appareil et ne réglez pas la hauteur.

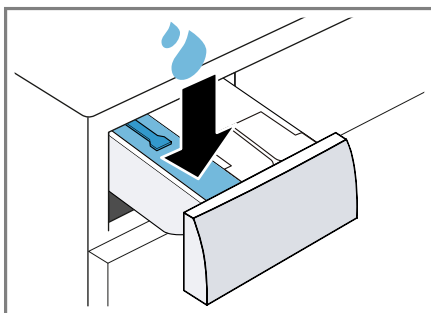
5 Avant la première utilisation

Préparez l'appareil pour l'utilisation.

5.1 Démarrage du cycle de lavage à vide

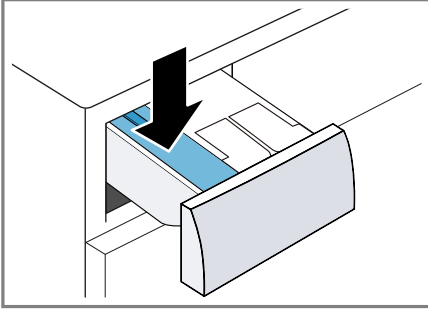
Votre appareil a été soumis à des tests approfondis avant de quitter l'usine. Pour éliminer l'eau résiduelle éventuellement présente, effectuez un premier lavage sans linge.

1. Appuyez sur .
Le processus de mise en marche prend quelques secondes.
2. Réglez le programme **Coton** **90°C**.
3. Fermez la porte.
4. Extrayez le bac à produits jusqu'en butée.
5. Versez environ 1 litre d'eau du robinet dans le compartiment pour dosage manuel.



6. Verser la lessive en poudre toutes températures avec agent de blan-

chiment oxygéné dans le compartiment pour dosage manuel.



Pour éviter la formation de mousse, utilisez uniquement la

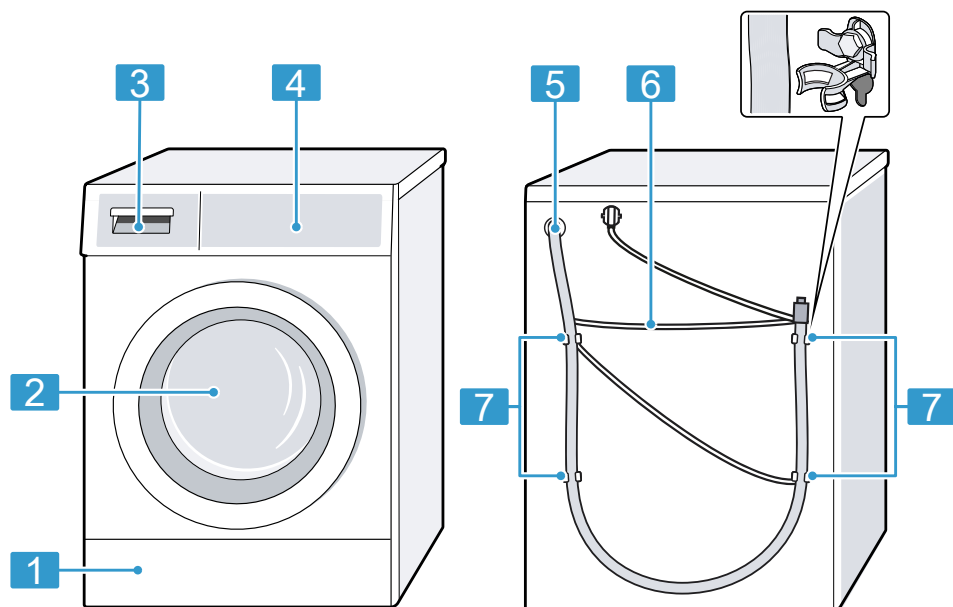
moitié de la quantité de lessive recommandée par le fabricant pour du linge légèrement sale. Ne pas utiliser de lessive pour lainages ni pour linge délicat.

7. Rentrez le bac à produits.
8. Démarrez le programme.
→ *Page 33*
9. Démarrez le premier cycle de lavage ou appuyez sur  pour mettre l'appareil en mode veille.
→ *"Utilisation", Page 32*

6 Description de l'appareil

6.1 Appareil

Cette section contient une vue d'ensemble des composants de votre appareil.



Selon le type d'appareil, les détails illustrés peuvent varier, par ex. la couleur et la forme.

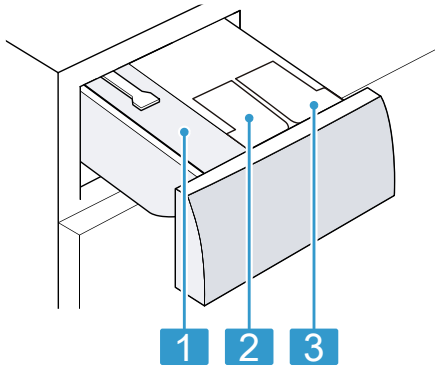
1	Trappe d'entretien de la pompe d'évacuation
2	Porte → Page 33
3	Bac à produits → Page 18
4	Bandeau de commande → Page 19

5	Tuyau d'évacuation d'eau → Page 15
6	Cordon d'alimentation secteur → Page 15
7	Cales de transport

6.2 Bac à produits

Remarque : Respectez les indications des fabricants concernant l'utilisation et le dosage de la lessive et des produits d'entretien, ainsi que les

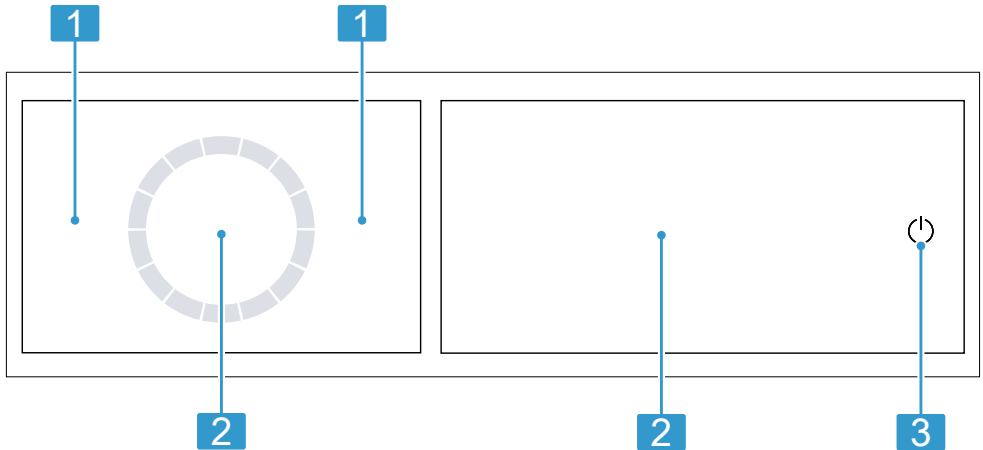
indications dans les descriptions des programmes.



-
- 1** Compartiment pour dosage manuel
→ "Utiliser le compartiment pour dosage manuel", Page 36
-
- 2** ⌘ / ⌀ : récipient de dosage pour adoucissant ou pour lessive liquide
→ "Dosage automatique de lessive", Page 35
-
- 3** ⌀ : récipient de dosage pour la lessive liquide
→ "Dosage automatique de lessive", Page 35
-

6.3 Bandeau de commande

Le bandeau de commande vous permet de configurer toutes les fonctions de votre appareil et vous donne des informations sur l'état de fonctionnement.



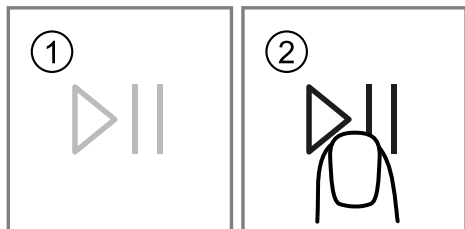
-
- 1** Programmes → Page 26
-
- 2** Touches → Page 23 et affichage → Page 21
-
- 3** Touches → Page 23
-

Vous pouvez activer, désactiver ou modifier les réglages en appuyant

6.4 Logique de commande

Certaines zones de l'écran sont des touches et réagissent au toucher.

sur les touches. Les réglages activés sont mis en surbrillance à l'écran.



ATTENTION

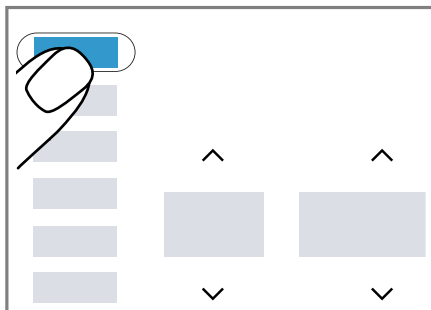
Un choc violent sur l'écran peut entraîner des dommages.

- N'exercez aucune pression forte sur l'écran.
- N'appuyez pas sur l'écran avec des objets tranchants ou pointus.

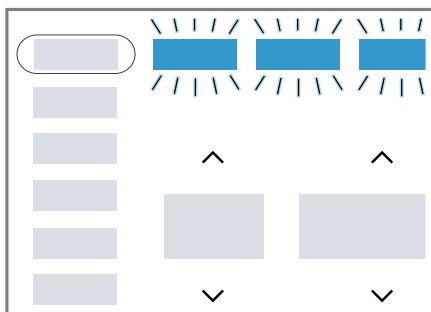
Afficher ou masquer des touches supplémentaires

Certaines touches sont masquées pour un affichage réduit. Lorsque ces touches supplémentaires apparaissent, vous pouvez activer ou désactiver les réglages correspondants.

1. Pour afficher les touches supplémentaires, appuyez brièvement sur **Options**.



- ✓ L'écran affiche toutes les touches supplémentaires.



2. Pour masquer les touches supplémentaires, appuyez de nouveau brièvement sur **Options**.

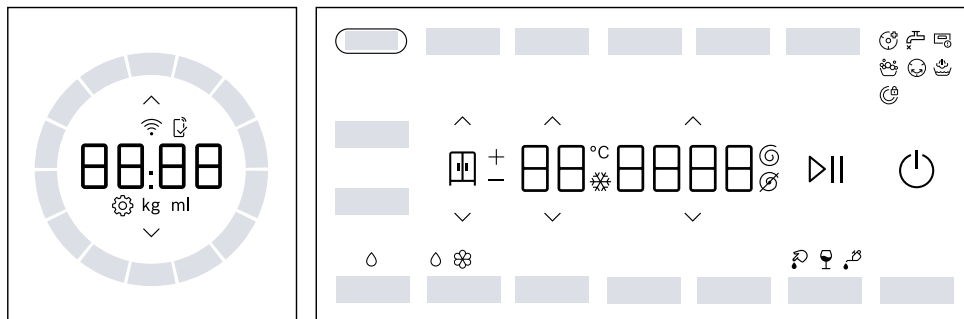
Modifier la valeur de réglage

Lorsque vous activez certains réglages, l'écran affiche les touches de sélection et vous pouvez modifier la valeur réglée.

- Appuyez sur les touches de sélection → *Page 23*.
L'écran affiche la valeur de réglage.

7 Affichage

À l'écran sont affichés les valeurs de réglage actuelles, les sélections possibles ou des textes d'information.



Exemples d'affichage

Affichage	Description
0:40 ¹	Durée prévisionnelle du programme ou temps restant du programme en heures et minutes.
8h ¹	Heure de fin du programme → "Touches", Page 24
6,0 ¹	Recommandation de quantité de charge maximale en kg pour le programme sélectionné.
Ø - 1400 Ⓢ	Vitesse d'essorage réglée en tr/min. → Page 23 Ø : sans essorage, uniquement vidange
❄ - 90	Température réglée en °C. → Page 23 ❄ (froid)
End	Statut du programme : fin du programme
👤	Statut du programme : fonction antifroissage et réduction des odeurs
😊	Statut du programme : repassage facile
🧺	L'objectif de séchage est activé. → Page 34
🧺 +	L'objectif de séchage est activé. → Page 34
🧺 -	L'objectif de séchage est activé. → Page 34

¹ Exemple

Affichage	Description
	Le type de tache Sang est activé.
	Le type de tache Vin rouge est activé.
	Le type de tache Graisse/huile est activé.
	Modifiez les réglages de base. → <i>Page 39</i>
	clignote: nettoyage du tambour nécessaire. Exécutez le programme Coton  90°C pour le nettoyage et l'entretien du tambour et de la cuve. → <i>"Nettoyer le tambour et éliminer les peluches", Page 39</i>
	■ s'allume : l'appareil est connecté au réseau domestique via le Wi-Fi. ■ clignote : l'appareil tente de se connecter au réseau domestique via le Wi-Fi. → <i>"Home Connect ", Page 37</i>
	Les réglages qui ne sont pas disponibles sur l'appareil ont été effectués via l'appli Home Connect. Vous trouverez de plus amples informations dans l'appli Home Connect.
	■ s'allume : le système de dosage intelligent pour lessives liquides est activé. ■ clignote : le niveau de remplissage minimal du récipient de dosage n'est pas atteint. → <i>Page 35</i>  (lessive liquide)
 	■ s'allume : le système de dosage intelligent pour lessives liquides ou les assouplissants textiles est activé. ■ clignote : le niveau de remplissage minimal du récipient de dosage n'est pas atteint. → <i>Page 35</i>  (lessive liquide)  (adoucissant)
50 ml ¹	Quantité de dosage de base pour la lessive ou l'assouplissant. → <i>Page 36</i>
:	clignote : le système de contrôle de la tension a été mis en pause en raison d'une tension inférieure ou supérieure à la valeur autorisée. → <i>" clignote et le programme est en pause.", Page 47</i> Remarque : Le programme est poursuivi lorsque la tension est à nouveau admissible.

¹ Exemple

Affichage	Description
	L'appareil a détecté trop de mousse. → "  ou forte formation de mousse.", Page 47
	■ s'allume : la porte est verrouillée. – Pour rajouter du linge, vous pouvez déverrouiller la porte. → "<i>Rajout de linge</i>", Page 33 – Pour ouvrir la porte, vous pouvez interrompre le programme. → "<i>Annuler le programme de lavage</i>", Page 34 ■ clignote : la porte n'est pas fermée.
	■ Aucune pression d'eau. ■ La pression d'eau au robinet est insuffisante.
	Le bac à produits n'est pas complètement rentré. → "  ", Page 47
E:35 ¹	Code défaut, affichage défaut, signal. → Page 45

8 Touches

La sélection et la modification des réglages de programme sont disponibles selon le programme réglé et l'état du programme.

Touche	Sélection	Description
	■ allumer ■ Mode veille ■ Redémarrer l'appareil	Allumer l'appareil ou le placer en mode veille. Si le bandeau de commande ne réagit pas, appuyer environ 5 secondes sur  pour redémarrer l'appareil. → "<i>L'écran et les touches ne réagissent pas.</i>", Page 48
 	Sélection multiple	Pour modifier un réglage, appuyez sur la touche de sélection  ou  jusqu'à ce que l'écran indique le réglage souhaité.
	 - 90	Adaptez la température. Température réglée en °C.
	 - 1400	Pour adapter la vitesse d'essorage ou désactiver l'essorage. Vitesse d'essorage réglée en tr/min.

¹ Exemple

Touche	Sélection	Description
		Si vous sélectionnez Ø, l'eau est vidangée et l'essorage est désactivé. Le linge reste mouillé dans le tambour.
▶	- démarrer - annuler - mettre en pause	Démarrez un programme, annulez-le ou mettez-le en pause.
Fin dans	jusqu'à 24 heures	Définissez l'heure de fin du programme. La durée du programme est déjà comprise dans le nombre d'heures réglé. Après le démarrage du programme, la durée du programme s'affiche.
Options	Afficher ou masquer des touches supplémentaires	Un appui bref sur la touche permet d'afficher ou de masquer des touches supplémentaires. → <i>"Afficher ou masquer des touches supplémentaires", Page 20</i>
Options	Sélection multiple	→ <i>"Réglages de base", Page 39</i>
Speed Perfect	- activer - désactiver	Activer ou désactiver la durée de programme raccourcie. Remarque : La consommation d'énergie augmente. Cela n'affecte pas le résultat du lavage.
Prélavage	- activer - désactiver	Activer ou désactiver le prélavage, par exemple pour laver du linge très sale. Remarque : Si le système de dosage intelligent est activé, la lessive est automatiquement dosée pour le prélavage et le lavage principal. Si le système de dosage intelligent est désactivé, ajoutez la lessive pour le prélavage directement dans le tambour et dans le compartiment de dosage manuel pour le lavage principal. → <i>Page 18</i>
Rinçage suppl.	- activer - désactiver	Activer ou désactiver un cycle de rinçage supplémentaire. Recommandé pour les peaux particulièrement sensibles ou dans les régions où l'eau est très douce.
Repassage facile	- activer - désactiver	Activer ou désactiver le lavage avec la fonction d'antifroissage.

Touche	Sélection	Description
		Pour limiter le froissage du linge, le cycle et la vitesse d'essorage sont adaptés. Remarque : Le linge présente une humidité résiduelle plus élevée après le lavage. Pour réduire le froissage, étendez le linge directement après le lavage.
⌚ 3 sec.	■ activer ■ désactiver	→ "Sécurité enfants", Page 35
Favori	■ enregistrer ■ régler	Si vous appuyez sur la touche pendant environ 3 secondes, vous enregistrez vos réglages de programme individuels. → "Enregistrement des réglages du programme", Page 32 Si vous appuyez brièvement sur la touche, vous réglez votre programme enregistré avec des réglages de programme individuels.
Hygiène soin	■ activer ■ désactiver	Activer ou désactiver le prétraitement doux du linge sec à l'air chaud jusqu'à 65 °C pour des exigences hygiéniques élevées. Après le prétraitement à l'air chaud, les textiles sont lavés à basses températures.
Anti taches	Sélection multiple	Pour sélectionner le type de tache. La température, le mouvement du tambour et le temps de trempage sont adaptés au type de tache.
i-DOS 1	■ activer ■ désactiver ■ Régler la quantité de dosage de base	Si vous appuyez brièvement sur la touche, vous activez ou désactivez le système de dosage intelligent pour lessives liquides Ø. Si vous appuyez sur la touche pendant environ 3 secondes, vous pouvez régler la quantité de dosage de base. → Page 36

Touche	Sélection	Description
i-DOS 2	- activer - désactiver - Changer les récipients de dosage - Régler la quantité de dosage de base	Si vous appuyez brièvement sur la touche, vous activez ou désactivez le système de dosage intelligent pour adoucissant ☼ ou lessive liquide ∆. Si vous appuyez sur la touche pendant environ 3 secondes, vous pouvez changer les récipients de dosage ☼/∆ ou régler la quantité de dosage de base. → "Dosage automatique de lessive", Page 35
Dry	- activer - désactiver	Activer ou désactiver le séchage sans lavage préalable.
Wash&Dry	- activer - désactiver	Activer le lavage suivi du séchage.
^ v	☼ - ☼ ☼ +	L'objectif de séchage détermine le degré d'humidité ou de séchage du linge après la fin du programme.
🏠 Départ à distance	- activer - désactiver - Ouvrir les réglages Home Connect	Activer ou désactiver le démarrage à distance. → Page 38

9 Programmes

Remarque : Les étiquettes d'entretien sur le linge vous donnent des informations supplémentaires sur le choix du programme.

→ "Symboles d'entretien figurant sur les étiquettes d'entretien", Page 31

Programme	Description	charge max. kg Lavage	charge max. (kg) Séchage
Coton ☼	Pour laver des textiles résistants en coton et en lin. Convient également comme programme court pour le linge normalement sale si vous activez Speed Perfect.	10,0 5,0 ¹	6,0

¹ **Speed Perfect** activé

Programme	Description	charge max. kg La- vage	charge max. (kg) Sé- chage
	Réglage du programme : ■ max. 90 °C ■ max. 1400 tr/min		
Eco 40-60	Laver des textiles en coton et en lin. Remarque : Les textiles qui sont lavables de 40 °C  à 60 °C  selon leur symbole d'entretien peuvent être lavés ensemble. L'efficacité de lavage correspond à la meilleure classe d'efficacité de lavage possible selon les exigences légales. Pour ce programme, la température de lavage est automatiquement adaptée selon la quantité de charge afin d'obtenir une efficacité énergétique optimale avec la meilleure efficacité de lavage possible. La température de lavage ne peut pas être modifiée. La vitesse d'essorage maximale est de 1400 tr/min.	10,5	6,0
Délicat/Soie 	Pour laver des textiles délicats mais lavables en soie, en viscose ou en fibres synthétiques. Utilisez une lessive pour linge délicat ou pour la soie. Remarque : Lavez les textiles particulièrement fragiles ou les textiles comportant des crochets, des oeillets ou des attaches dans le filet à linge. Réglage du programme : ■ max. 40 °C ■ max. 800 tr/min	2,0	– ¹
 Laine 	Pour laver des textiles en laine lavables à la main ou en machine, ou des textiles à fort pourcentage en laine. Afin d'éviter que le linge ne rétrécisse, le tambour déplace les textiles tout en douceur avec de longues pauses.	2,0	1,0

¹ Séchage impossible

Programme	Description	charge max. kg La- vage	charge max. (kg) Sé- chage
	Utilisez une lessive pour laine. Réglage du programme : ■ max. 40 °C ■ max. 800 tr/min		
 Rinçage	Effectuez un rinçage suivi d'un essorage et vidangez l'eau. Réglage du programme : max. 1400 tr/min	–	–
 Essorage Vidange	Pour essorer et vidanger l'eau. Si vous souhaitez uniquement vidanger l'eau, activez  . Le linge n'est pas essoré. Réglage du programme : max. 1400 tr/min	–	–
Autres pr.	Sélectionnez d'autres programmes directement via l'appli Home Connect. Vous trouverez la description des programmes dans l'appli Home Connect. Remarque : Votre appareil doit être connecté au réseau domestique et enregistré dans votre appli Home Connect. → <i>Page 37</i>	–	–
 Textiles sport	Laver les textiles de sport et de loisirs en matière synthétique. Utilisez une lessive pour textiles de sport. N'utilisez aucun produit assouplissant. Conseil : Lavez le linge très sale avec le programme . Réglage du programme : ■ max. 40 °C ■ max. 800 tr/min	2,0	2,0
 Auto délicat	Laver des textiles délicats en coton et synthétiques. Traitement délicat du linge. Le degré de salissure et le type de textile sont automatiquement détectés. Le processus de lavage est adapté.	3,5	– ¹

¹ Séchage impossible

Programme	Description	charge max. kg La-vage	charge max. (kg) Sé-chage
	Remarque : La température et la vitesse d'essorage ne sont pas réglables dans ce programme et sont réglées automatiquement. La température maximale est de 30 °C. La vitesse d'essorage maximale est de 1000 tr/min.		
 Défroissage	Pour réduire les froissements et les odeurs laissées sur les costumes, chemises, textiles en duvet, vêtements de plein air et textiles en coton, en cachemire et en soie. Conseil : Pour éviter tout froissement, retirez les textiles immédiatement à la fin du programme. Remarques ■ Les textiles ne sont ni séchés ni nettoyés. ■ Si vous utilisez souvent le programme sans faire de lavage entre les deux, des odeurs peuvent se former dans l'appareil.	– ¹	1,0
Express 15 min/La-vage&séch.45 min	Laver des textiles en coton, en lin et synthétiques. Programme bref pour petits lots de linge peu sales. Remarque : Si vous souhaitez également sécher les textiles après le lavage, appuyez sur Wash&Dry. Réglage du programme : ■ max. 40 °C ■ max. 1400 tr/min	2,0	1,0
Mix rapide 	Laver des textiles en coton, en lin et synthétiques. Adapté au lavage de linge légèrement sale. Conseil : Programme optimisé en termes d'énergie et de temps grâce à la technologie hybride.	4,0	2,5

¹ Lavage impossible

Programme	Description	charge max. kg La- vage	charge max. (kg) Sé- chage
	Réglage du programme : ▪ max. 60 °C ▪ max. 1400 tr/min		
Synthétiques	Laver des textiles synthétiques. Adapté au lavage de linge légèrement sale. Conseil : Programme optimisé en termes d'énergie et de temps grâce à la technologie hybride. Réglage du programme : ▪ max. 60 °C ▪ max. 1400 tr/min	4,0	2,5

10 Accessoires

Utilisez uniquement des accessoires d'origine. Ils ont été spécialement conçus pour votre appareil.

	Utilisation	Référence
Extension pour tuyau d'arrivée d'eau	Pour prolonger le tuyau d'arrivée d'eau froide ou le tuyau d'arrivée AquaStop (2,50 m).	WMZ2381
Rallongement du tuyau d'évacuation d'eau	Rallonger le tuyau d'évacuation d'eau (2,20 m).	11057910
Pattes de retenue	Améliorer la stabilité de l'appareil.	WMZ2200
Coude	Pour fixer le tuyau d'évacuation d'eau.	00655300

11 Linge

11.1 Préparation du linge

AVERTISSEMENT

Risque d'explosion !

Les garnitures en polyamide, polyester, polyéthylène, polypropylène ou polystyrène peuvent sortir des pièces de linge, fondre pendant le séchage

et provoquer une explosion dans l'appareil.

- ▶ Ne faites pas sécher de pièces de linge avec des garnitures en polyamide, polyester, polyéthylène, polypropylène ou polystyrène dans l'appareil.

ATTENTION

Les objets restés dans le linge risquent d'endommager le tambour et le linge.

- ▶ Avant le lavage, retirez tous les objets des poches.

Remarque

En préparant votre linge, vous ménager l'appareil et les textiles.

- À l'aide d'une brosse, retirez le sable et la terre
- Triez le linge par couleur et par textile en respectant les symboles d'entretien
- fermez les fermetures éclair, les velcros, les crochets et les œillets
- Attachez les ceintures en tissu, les lanières de tissu et les cordons
- Retirez les crochets des rideaux et les rubans de plomb
- Lavez les petites pièces de linge ou les pièces délicates dans un filet à linge
- lavez ensemble les petites et les grandes pièces de linge
- Lavez immédiatement le linge venant d'être taché
- Prétraitez le linge avec des taches séchées et lavez-le plusieurs fois
- Introduisez le linge déplié dans le tambour
- Essorer le linge avant le séchage
- Rincer plusieurs fois le linge pré-traité au chlore avant de le charger dans le tambour

11.2 Symboles d'entretien figurant sur les étiquettes d'entretien

Symbole d'entretien Lavage

Symbole	Programme recommandé
  	Coton (normal)
	

Symbole	Programme recommandé
  	Entretien facile (délicat)
 	Délicat/soie pour le lavage à la main (particulièrement délicat)
	Laine (lavage à la main)
	(non lavable en machine)

Symboles d'entretien Séchage

Symbole	Textiles
	textiles résistants en coton, lin, par exemple serviettes, linge de lit, dessous
	textiles délicats synthétiques, en tissu mélangé, textiles délicats, par exemple linge fonctionnel, chemises
	Ne pas mettre les textiles en soie, nylon, textiles imperméables à l'air et caoutchoutés, rideaux synthétiques au sèche-linge

12 Lessive et produit d'entretien

En choisissant et utilisant les bonnes lessives et les bons produits d'entretien, vous protégerez votre appareil et votre linge.

Les informations du fabricant sur l'utilisation et le dosage se trouvent sur l'emballage.

Remarques

- En cas d'utilisation de lessives liquides, utilisez uniquement des lessives liquides à écoulement automatique
- ne mélangez pas différentes lessives liquides

- ne mélangez pas la lessive avec l'adoucissant
- n'utilisez pas de produits stockés trop longtemps et fortement épaissis
- N'utilisez pas de produits contenant des solvants, corrosifs ou dégageant des gaz
- ne pas utiliser de chlore
- Utilisez le colorant avec parcimonie, car le sel de fixation peut attaquer l'acier inoxydable
- n'utilisez aucun agent de décoloration dans l'appareil
- ne versez pas de vinaigre dans le récipient de dosage → *Page 35* du système de dosage intelligent

13 Utilisation

13.1 Mise sous tension de l'appareil

Remarque : Lorsque vous allumez l'appareil pour la première fois après l'avoir raccordé électriquement, le processus de mise en marche peut durer jusqu'à une minute.

Condition : L'appareil est installé et raccordé correctement. → *Page 12*

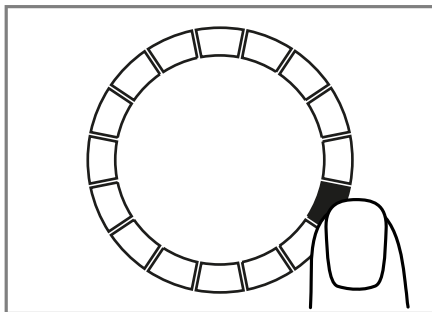
- ▶ Appuyez sur .
- Le processus de mise en marche prend quelques secondes.
- ✓ Un test de fonctionnement sonore est effectué.

Remarque : L'éclairage du tambour s'éteint automatiquement.

13.2 Réglage d'un programme

1. Appuyez sur le programme souhaité.

→ *"Programmes", Page 26*



- ✓ L'affichage indique les réglages du programme.
- 2. Adaptez les réglages du programme.
→ *"Touches", Page 23*
Respectez les informations relatives à la logique de commande
→ *Page 19*.

Les réglages du programme ne sont pas enregistrés de façon permanente pour le programme.

13.3 Enregistrement des réglages du programme

Vous pouvez enregistrer vos réglages de programme individuels en tant que favoris.

Condition : Un programme est réglé.
→ *Page 32*

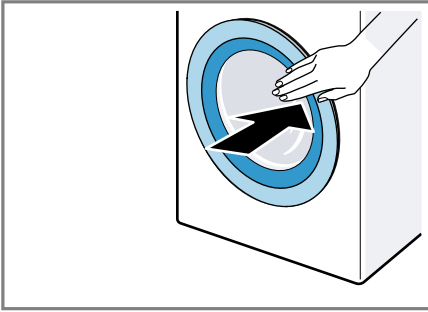
- ▶ Appuyez sur **Favori** pendant environ 3 secondes.

Pour appeler le programme enregistré, appuyez sur **Favori**.

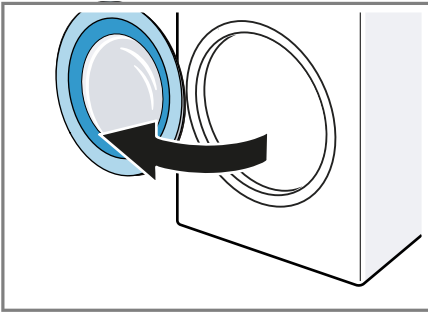
Remarque : Pour écraser le programme enregistré, répétez les étapes.

13.4 Ouvrir la porte

1. Appuyez sur le bord de la porte.



2. Ouvrez la porte.



13.5 Introduction du linge

Remarque : Pour éviter de froisser le linge, veuillez respecter la charge maximale du programme.

→ "Programmes", Page 26

Conditions

- Le linge est préparé et trié.
→ "Linge", Page 30
- Le tambour est vide.

1. Ouvrez la porte. → Page 33
2. Introduisez le linge dans le tambour.
3. Fermez la porte.

Assurez-vous qu'aucune pièce de linge n'est coincée dans le hublot.

13.6 Départ du programme

Remarque : Si le système de dosage intelligent est activé, assurez-vous que le récipient de dosage est rempli

→ Page 35 et que la quantité de dosage de base est réglée → Page 36.

Conditions

- Un programme est réglé.
→ Page 32
- La porte est fermée.
- ▶ Appuyez sur **II**.
- ✓ Le tambour tourne et la charge est détectée (cela peut prendre jusqu'à 2 minutes), puis l'eau s'écoule.
- ✓ L'affichage indique la durée du programme ou l'heure de fin du programme.
- ✓ Une fois le programme terminé, l'affichage indique : "End".

Remarque : Si vous ne retirez pas le linge après la fin du programme, la fonction antifroissage démarre après 15 minutes pour une durée d'environ 30 minutes. L'affichage indique ☹. Appuyez sur n'importe quelle touche de l'écran pour interrompre la fonction antifroissage et retirer le linge.

13.7 Rajout de linge

Après le démarrage du programme, vous pouvez retirer et ajouter du linge en fonction de l'état du programme.

1. Appuyez sur **II**.
L'appareil se met en pause pendant le lavage. → Page 21
Pendant le séchage, l'appareil vérifie s'il est possible de rajouter du linge.

Remarque : Si vous souhaitez rajouter du linge, respectez les conseils affichés.

→ "Affichage", Page 23

2. Ouvrez la porte. → Page 33
3. Rajoutez ou retirez du linge.
4. Fermez la porte.
5. Démarrez le programme.
→ Page 33

13.8 Annuler le programme de lavage

1. Appuyez sur **||**.
2. Ouvrez la porte. → *Page 33*
En cas de niveau d'eau et de température élevés, le hublot reste verrouillé pour des raisons de sécurité.
 - En cas de température élevée, démarrez le programme **Rinçage**.
 - En cas de niveau d'eau élevé, démarrez le programme **Essorage** ou réglez un programme adapté pour la vidange. → *"Programmes", Page 26*
3. Retirez le linge. → *Page 34*

13.9 Annuler le programme de séchage

- Appuyez sur **||**.
Le processus de refroidissement démarre automatiquement après environ 30 secondes et refroidit le linge dans le tambour en rotation pendant quelques minutes. Ensuite, le hublot est automatiquement déverrouillé.

13.10 Retirer le linge

1. Ouvrez la porte. → *Page 33*
2. Retirez le linge du tambour.

13.11 Placer l'appareil en mode veille

1. Appuyez sur **⏻**.
2. Fermez le robinet d'eau.
3. Nettoyer le joint en caoutchouc. → *Page 44*

Remarque : Laissez la porte de l'appareil et le bac à produits ouverts pour les faire sécher.

14 Objectif de séchage

Pour certains programmes, un degré de séchage est spécifié. Le degré de séchage détermine le degré d'humidité ou de séchage du linge après la fin du programme.

Degré de séchage	Description
 +	Pour du linge épais constitué de plusieurs épaisseurs, qui sèche difficilement.
	Pour du linge normal comportant une seule épaisseur.
 -	Pour du linge normal comportant une seule épaisseur. Le linge est encore légèrement humide après la fin du programme. Afin d'éviter que le linge ne soit froissé, repassez-le ou suspendez-le s'il est encore humide.

14.1 Modifier le degré de séchage

Certains programmes permettent de modifier le degré de séchage pour que votre linge soit plus sec ou plus humide.

1. Réglez un programme pour laver et sécher, ou pour sécher. → *Page 26*
 - ✓ Le degré de séchage pré-réglé est affiché.
2. Appuyez sur **^** **v** à plusieurs reprises jusqu'à ce que le degré de séchage souhaité s'affiche.

15 Sécurité enfants

Protégez votre appareil contre tout actionnement accidentel des commandes.

15.1 Activation de la sécurité enfants

- ▶ Appuyez sur  **3 sec.** pendant environ 3 secondes.
- ✓ Les éléments de commande sont bloqués.
- ✓ La sécurité enfants reste activée également en mode prêt à l'emploi/veille et en cas de panne de courant.

15.2 Désactivation de la sécurité enfants

Condition : Pour désactiver la sécurité enfants, l'appareil doit être allumé.

- ▶ Appuyez sur  **3 sec.** pendant environ 3 secondes.

16 Dosage automatique de lessive

Le système de dosage intelligent de l'appareil est activé en usine et dose automatiquement la lessive liquide et l'adoucissant pour les programmes permettant un dosage intelligent.

Remarque : Vous pouvez désactiver le système de dosage intelligent via les touches → *Page 23*, par exemple pour doser manuellement une lessive en poudre → *Page 36*.

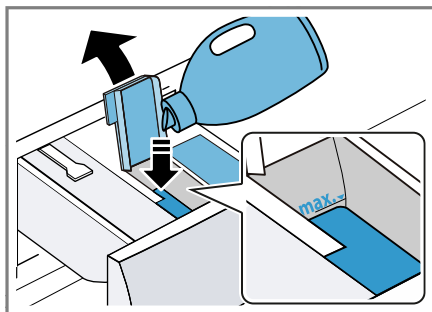
16.1 Remplir les récipients de dosage de lessive liquide et d'assouplissant

Si vous utilisez le système de dosage intelligent ou si l'appareil affiche un message pendant son fonctionne-

ment, remplissez les récipients de dosage.

Remarques

- Utilisez exclusivement une lessive liquide et un assouplissant adaptés pour remplir les récipients de dosage. → *Page 31*
 - Si vous rajoutez de la lessive liquide ou de l'assouplissant dans le récipient de dosage, utilisez le même produit.
 - Si vous souhaitez remplacer la lessive liquide ou l'assouplissant dans le récipient de dosage par un autre produit, nettoyez d'abord le bac à produits → *Page 40*.
 - Si vous utilisez le système de dosage intelligent, n'ajoutez pas de lessive ni d'assouplissant supplémentaire dans le compartiment de dosage manuel afin d'éviter un surdosage ou la formation de mousse.
1. Extrayez le bac à produits jusqu'en butée.
 2. Ouvrez le bouchon et versez la lessive liquide  et l'assouplissant  dans les récipients de dosage correspondants → *Page 18*.



Ne dépassez pas le repère du niveau maximum lors du remplissage.

Remarque : Vous pouvez aussi utiliser ces deux récipients de dosage pour la lessive liquide. Pour

ce faire, changez le récipient de dosage. → *Page 36*

3. Fermez le bouchon.

Remarque : Pour éviter que la lessive liquide ou l'assouplissant ne se dessèche, fermez le bouchon immédiatement après le remplissage.

4. Rentrez le bac à produits.

16.2 Utiliser le compartiment pour dosage manuel

Si vous n'utilisez pas le système de dosage intelligent, si un programme n'est pas compatible avec un dosage intelligent ou si vous souhaitez ajouter d'autres produits d'entretien, par exemple du sel détachant ou de l'amidon, alors utilisez le compartiment pour dosage manuel.

Remarque : Respectez les instructions relatives aux lessives et produits d'entretien → *Page 31*.

1. Extrayez le bac à produits jusqu'en butée.
2. Versez la lessive et/ou le produit d'entretien dans le compartiment pour dosage manuel → *Page 18*.
3. Rentrez le bac à produits.

16.3 Changez les récipients de dosage ☼/△

Le récipient de dosage ☼/△ peut doser de l'adoucissant ☼ ou de la lessive liquide △. Le récipient de dosage pour l'assouplissant est réglé en usine. Si vous dosez une deuxième lessive liquide automatiquement, changez le récipient de dosage.

Remarques

- Si vous changez le contenu du récipient de dosage, la quantité de dosage de base pour ce récipient de dosage est réinitialisée.

- Si vous utilisez les deux récipients de dosage pour la lessive liquide, vous devez régler un récipient de dosage à utiliser pendant le lavage.

→ *"Touches", Page 23*

1. Appuyez sur **i-DOS 2** pendant environ 3 secondes.
2. Appuyez sur **i-DOS 2** jusqu'à ce que l'affichage indique △ (lessive liquide) ou ☼ (adoucissant).
3. Patientez brièvement pour enregistrer le réglage.

16.4 Régler le dosage de base

Pour permettre un dosage intelligent, réglez la quantité de dosage de base pour les récipients de dosage. La quantité de dosage de base correspond à la recommandation de dosage lessiviel du fabricant de lessive sur l'emballage. Réglez une quantité de dosage de base correspondant à la recommandation de dosage lessiviel pour 4,5 kg de linge normalement sale. Tenez compte ce faisant de la dureté de l'eau.

Conseil : Vous pouvez également régler la quantité de dosage de base dans l'appli Home Connect.

1. Appuyez sur **i-DOS 1** pendant environ 3 secondes.
- ✓ L'affichage indique la quantité de dosage de base réglée.
2. Pour adapter le réglage, appuyez sur ^ / v.
3. Patientez brièvement pour enregistrer le réglage.

Remarque : Pour régler la quantité de dosage de base pour les autres récipients de dosage, répétez les étapes avec **i-DOS 2**.

17 Home Connect

Cet appareil peut être mis en réseau. Connectez votre appareil à un appareil mobile pour le commander via l'application Home Connect, en modifier les réglages de base ou pour surveiller son état de fonctionnement. Les services Home Connect ne sont pas proposés dans tous les pays. La disponibilité de la fonction Home Connect dépend de l'offre des services Home Connect dans votre pays. Vous trouverez de plus amples informations à ce sujet à l'adresse : www.home-connect.com.

L'appli Home Connect vous guide tout au long du processus de connexion. Suivez les instructions de l'appli et suivez les consignes de l'appli Home Connect.

Remarques

- Suivez les consignes de sécurité du présent manuel d'utilisation et assurez-vous qu'elles sont également respectées si vous utilisez l'appareil via l'appli Home Connect.
→ "Sécurité", Page 3
- Les commandes directement effectuées sur l'appareil sont toujours prioritaires. Pendant ce temps, la commande via l'application Home Connect n'est pas possible.

17.1 Configurer Home Connect

Condition : L'appareil a accès à votre réseau domestique WLAN (Wi-Fi) depuis le lieu d'installation.

1. Scanner le code QR ci-après.



Le code QR vous permet d'installer l'appli Home Connect et de connecter votre appareil.

2. Suivez les instructions de l'appli Home Connect.

17.2 Désactivation du Wi-Fi sur l'appareil

1. Appuyez sur **Départ à distance** pendant environ 3 secondes.
 2. Appuyez sur **Départ à distance** jusqu'à ce que l'écran affiche "on".
 3. Appuyez sur pour désactiver le Wi-Fi.
- ✓ L'écran affiche "oFF".

Remarque : Pour quitter les réglages Home Connect, appuyez pendant environ 3 secondes sur **Départ à distance**.

17.3 Activation du Wi-Fi sur l'appareil

1. Appuyez sur **Départ à distance** pendant environ 3 secondes.
 2. Appuyez sur **Départ à distance** jusqu'à ce que l'écran affiche "oFF".
 3. Appuyez sur pour activer le Wi-Fi.
- ✓ L'écran affiche "on".

Remarques

- Lorsque le Wi-Fi est activé, l'écran affiche "on" en alternance et l'intensité du signal de la connexion Wi-Fi.

- Pour quitter les réglages Home Connect, appuyez pendant environ 3 secondes sur **⏏ Départ à distance**.

17.4 Installer la mise à jour logicielle

Remarque : Lorsqu'une mise à jour du logiciel est disponible, un message apparaît dans l'appli Home Connect.

- Pour installer la mise à jour du logiciel, suivre les instructions de l'appli Home Connect.
- ✓ Pendant l'installation, le bandeau de commande est partiellement verrouillé.
- ✓ En cas de dysfonctionnement, l'installation peut prendre jusqu'à 40 minutes. Ne réinitialisez pas les paramètres réseau ou l'appareil aux réglages usine.

17.5 Réinitialisation des réglages réseau de l'appareil

1. Appuyez sur **⏏ Départ à distance** pendant environ 3 secondes.
 2. Appuyez sur **⏏ Départ à distance** jusqu'à ce que l'écran affiche "rES".
 3. Appuyez sur **⏏** pendant environ 3 secondes.
- ✓ Les réglages réseau sont réinitialisés.

17.6 Démarrage à distance

Activez l'appareil pour le démarrage à distance via l'appli Home Connect.

Remarque

Le démarrage à distance est désactivé dans les conditions suivantes :

- La porte de l'appareil est ouverte.
- Après une coupure de courant.

Activer le démarrage à distance

Conditions

- La porte de l'appareil est fermée.
- Le bac à produits est rentré.
- Appuyez sur **⏏ Départ à distance**.
- ✓ **⏏ Départ à distance** s'allume et l'appareil peut démarrer à distance via l'appli Home Connect.

Désactiver le démarrage à distance

- Appuyez sur **⏏ Départ à distance**.
- ✓ **⏏ Départ à distance** s'éteint.

17.7 Protection des données

Observez les conseils de protection des données.

Lors de la première connexion de votre appareil à un réseau domestique relié à Internet, votre appareil transmet les catégories de données suivantes au serveur Home Connect (premier enregistrement) :

- Identifiant unique de l'appareil (constitué de codes d'appareil ainsi que de l'adresse MAC du module de communication Wi-Fi intégré).
- Certificat de sécurité du module de communication Wi-Fi (pour la protection des informations de la connexion).
- La version actuelle du logiciel et du matériel de votre électroménager.
- État d'une précédente restauration éventuelle des réglages d'usine.

Ce premier enregistrement prépare l'utilisation des fonctions Home Connect et s'avère uniquement nécessaire au moment où vous souhaitez utiliser les fonctions Home Connect pour la première fois.

Remarque : Veuillez noter que les fonctions Home Connect ne sont utili-

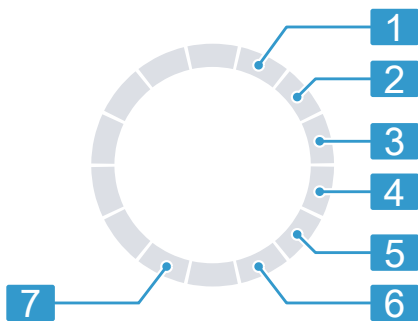
sables qu'avec l'application Home Connect. Vous pouvez consulter les informations sur la protection des données dans l'appli Home Connect.

18 Réglages de base

Vous pouvez modifier les réglages de base de votre appareil en fonction de vos besoins.

Remarque : Vous pouvez également ajuster les réglages de base dans l'appli Home Connect.

18.1 Vue d'ensemble des réglages de base



Sélecteur de programme avec positions des programmes

1 Régler le volume sonore du signal à la fin du programme : 0 (arrêt) à 4 (très fort)
Réglage usine : 3

2 Régler le volume sonore du signal lors de la sélection des touches : 0 (arrêt) à 4 (très fort)
Réglage usine : 3

3 Régler la luminosité de l'écran : 1 (faible) bis 4 (très élevé)
Réglage usine : 4

4 Aucun réglage de base.

5 Activer (on) ou désactiver (off) le rappel pour le nettoyage du tambour.

Réglage usine : on

6 Afficher le nombre de programmes terminés (PC).

7 Réinitialiser l'appareil aux réglages usine (rES).

18.2 Modification des réglages de base

- Pour appeler les réglages de base, appuyez sur **Options** pendant environ 3 secondes.
- ✓ L'affichage indique .
- Sélectionnez le réglage de base souhaité à l'aide du sélecteur de programme. → *Page 39*
- Adaptez le réglage de base :
 - ▶ Pour modifier la valeur, appuyez sur  ou .
 - ▶ Pour réinitialiser l'appareil aux réglages usine, appuyez environ 3 secondes sur .
- Pour enregistrer la modification, éteignez l'appareil.

19 Nettoyage et entretien

Pour que votre appareil reste longtemps opérationnel, nettoyez-le et entretenez-le avec soin.

19.1 Nettoyer le tambour et éliminer les peluches

Nettoyez le tambour après avoir effectué 20 cycles de lavage à une température de 40 °C ou moins, si  clignote ou si vous n'avez pas utilisé l'appareil pendant une longue période, mais au moins une fois par an. Nettoyez également le tambour si vous trouvez des peluches sur le linge après le séchage.

⚠ PRUDENCE

Risque de blessure !

Le lavage en continu à basse température et le manque de ventilation de l'appareil peuvent endommager le tambour et provoquer des blessures.

- Lavez régulièrement à des températures d'au moins 60 °C ou exécutez un programme de nettoyage du tambour.
- Laissez l'appareil sécher après chaque fonctionnement en laissant ouverts le hublot et le bac à produits.

Conseil : Vous trouverez nos produits d'entretien et de nettoyage de machines testés et homologués sur Internet à l'adresse <https://www.bosch-home.com/store> ou auprès de notre service après-vente.

- Lancez le programme **Coton**  **90 °C** sans linge avec une lessive en poudre toutes températures contenant un agent de blanchiment oxygéné ou un produit de nettoyage pour l'entretien de l'intérieur de l'appareil.

Remarque : Si vous souhaitez uniquement éliminer les peluches, vous pouvez renoncer aux lessives en poudre toutes températures ou aux détergents.

19.2 Nettoyage du bac à produits

Si vous souhaitez remplacer la lessive liquide ou l'assouplissant dans le récipient de dosage par un autre produit ou si le bac à produits est sale, nettoyez ce dernier.

ATTENTION

L'unité de pompage contient des composants électriques.

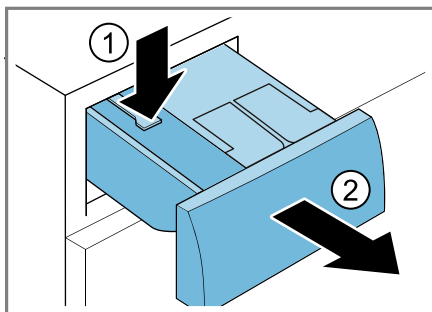
Les composants électriques peuvent être endommagés en cas de contact avec des liquides.

- Ne lavez pas l'unité de pompage au lave-vaisselle et ne la plongez pas dans l'eau.
- Protégez le raccordement électrique à l'arrière contre l'humidité et les résidus de lessive et d'assouplissant.

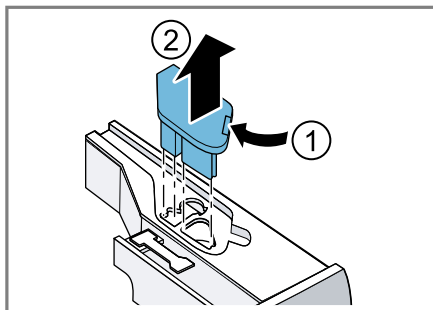
Remarque : Scannez le QR code pour regarder une animation expliquant le processus.



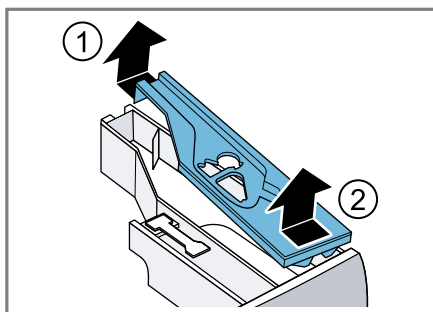
1. Placez l'appareil en mode veille.
→ Page 34
2. Extrayez le bac à produits jusqu'en butée.
3. Appuyez sur l'insert et retirez le bac à produits.



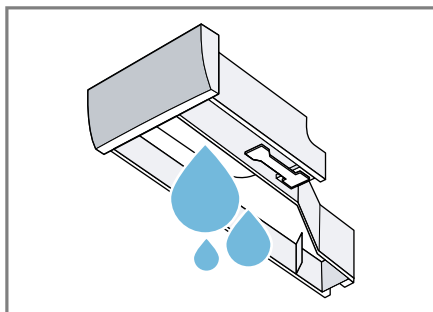
4. Retirez l'unité de pompage.



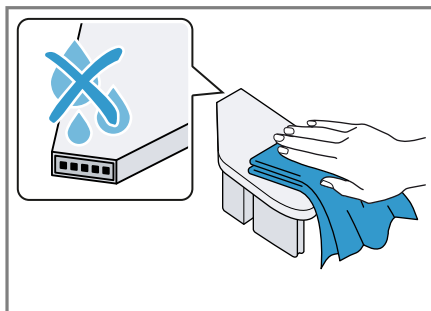
5. Déclipez le couvercle du bac à produits et retirez-le.



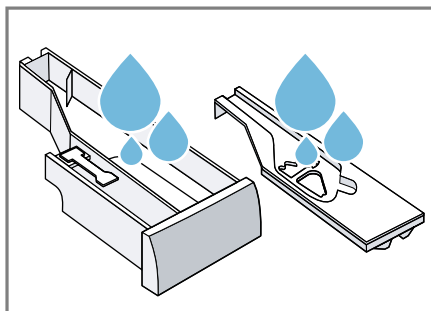
6. Videz le bac à produits.



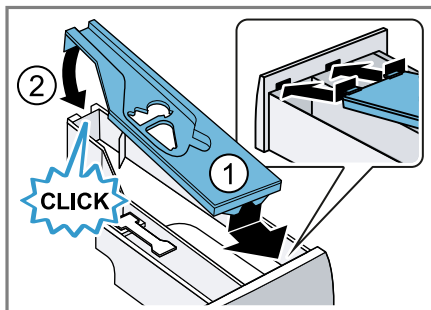
7. Nettoyez l'unité de pompage avec un chiffon humide.

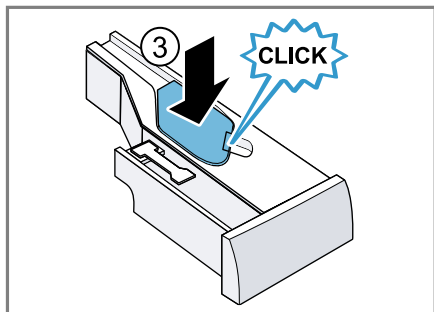


8. Nettoyez le bac à produits et le couvercle avec un chiffon doux et humide ou avec la douchette.

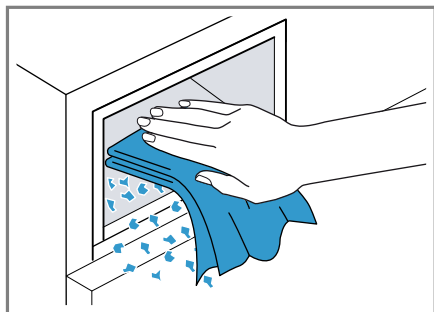


9. Séchez et insérez le bac à produits, le couvercle et l'unité de pompage.





10. Nettoyez l'intérieur du boîtier du bac à produits.



11. Rentrez le bac à produits.

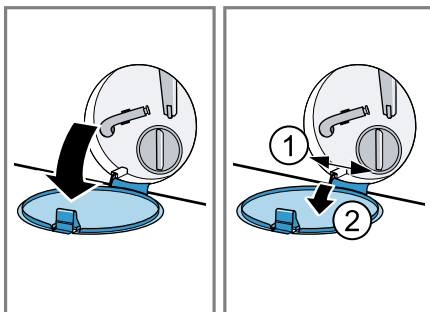
19.3 Nettoyage de la pompe d'évacuation

Nettoyez la pompe de vidange régulièrement, au moins une fois par an, ainsi qu'en cas de dysfonctionnement, par exemple en cas d'obstruction ou de bruits de cliquetis.

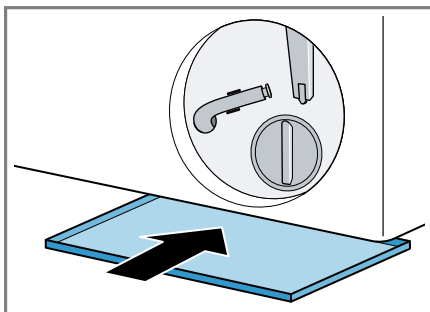
Vidage de la pompe d'évacuation

1. Fermer le robinet d'eau.
2. Placez l'appareil en mode veille.
→ Page 34
3. Débranchez la prise de l'appareil du secteur.

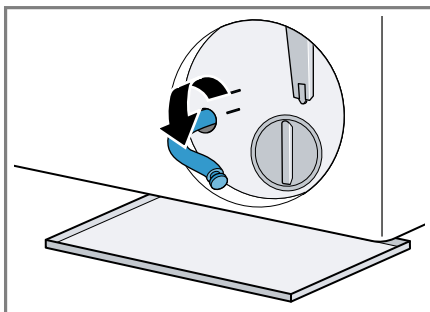
4. Ouvrez la trappe d'entretien et retirez-la.



5. Placez un récipient adapté sous l'ouverture pour évacuer la lessive.



6. Sortez le flexible de vidange de son support.

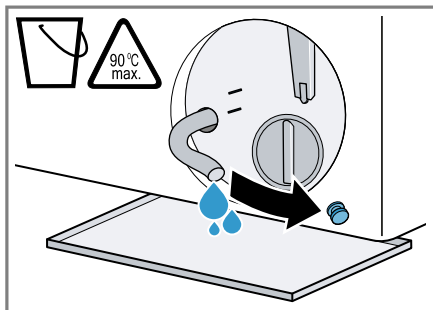


7. **⚠ PRUDENCE – Risque d'échaudures !**

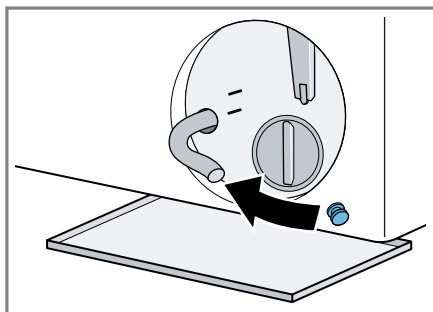
Lors d'un lavage à haute température, le liquide de lavage devient très chaud.

- Ne touchez jamais le liquide de lavage chaud.

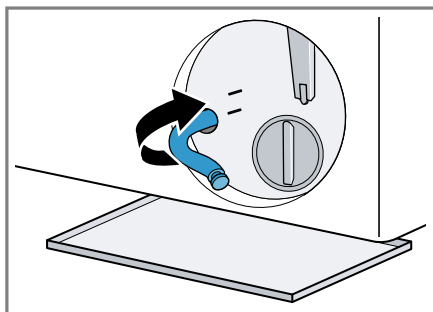
Pour vidanger le liquide de lavage dans le récipient, retirez le bouchon.



8. Après la vidange, appuyez sur le bouchon de fermeture.

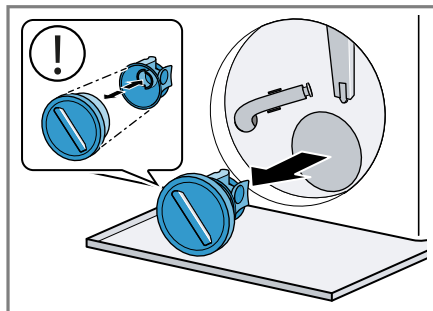


9. Mettez le flexible de vidange en place dans le support.



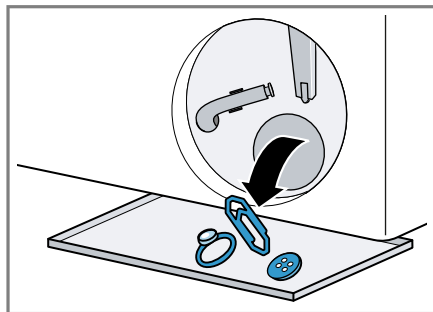
résiduelle, dévissez soigneusement le couvercle de la pompe.

- Les grosses salissures peuvent entraîner le colmatage de l'élément filtrant dans le carter de pompe. Retirez les salissures et retirez le filtre.



Le couvercle de la pompe se compose de deux composants qui sont démontables pour le nettoyage.

2. Nettoyez le compartiment intérieur, le filetage du couvercle de la pompe et le carter de pompe.

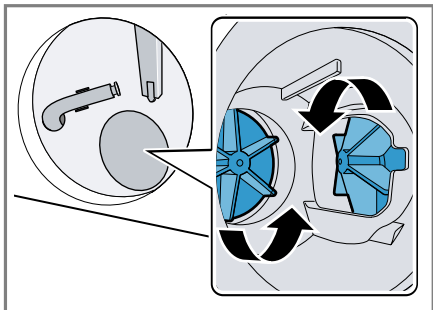


Nettoyage de la pompe d'évacuation

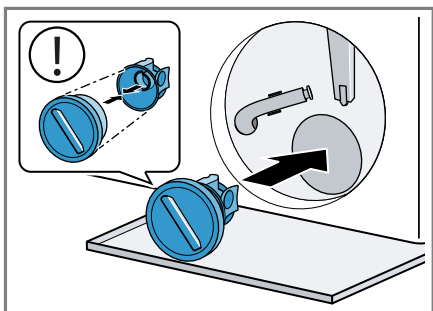
Condition : La pompe d'évacuation est vide. → Page 42

1. Sachant que la pompe d'évacuation peut encore contenir de l'eau

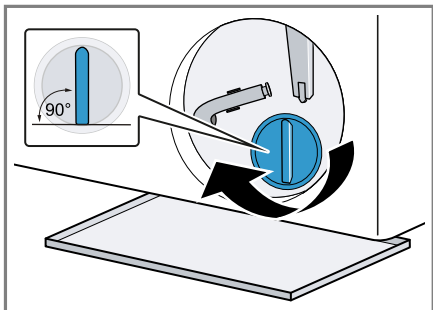
3. Assurez-vous que les deux roues de battant puissent tourner.



4. Insérez le couvercle de la pompe.
► Assurez-vous que les composants du couvercle de la pompe sont correctement montés.

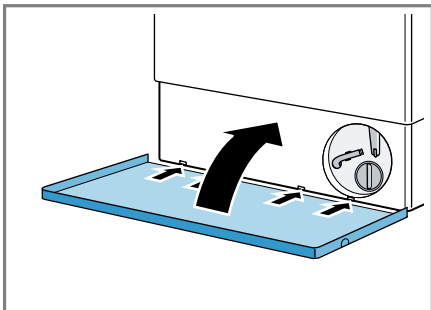


5. Fermez le couvercle de la pompe jusqu'en butée.



La poignée du couvercle de la pompe doit se trouver à la verticale.

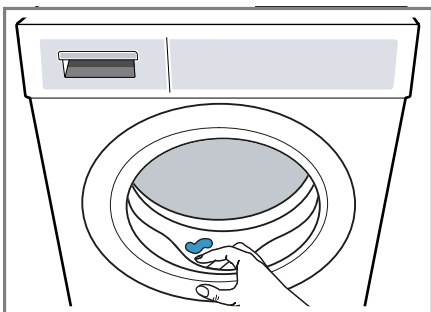
6. Insérez la trappe d'entretien et fermez-la.



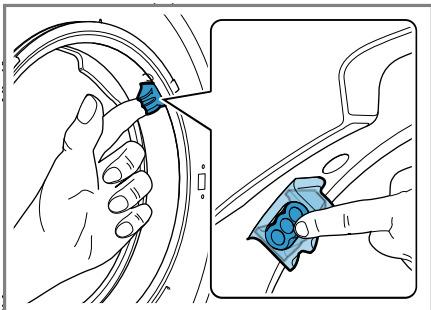
19.4 Nettoyer le joint en caoutchouc

Nettoyez régulièrement le joint en caoutchouc.

1. Ouvrez la porte. → *Page 33*
2. Retirez les corps étrangers et les peluches présents sur le joint en caoutchouc.



3. Retirez les obstructions de l'orifice d'entrée.



4. Nettoyez le joint en caoutchouc à l'extérieur et à l'intérieur avec un chiffon humide et essuyez-le.

20 Dépannage

Vous pouvez corriger par vous-même les petits défauts de votre appareil. Lisez les renseignements de dépannage avant de contacter le service consommateurs. Vous vous épargnerez ainsi des dépenses inutiles.

AVERTISSEMENT

Risque d'électrocution !

Les réparations non conformes sont dangereuses.

- ▶ Ne modifiez jamais techniquement l'appareil ou les caractéristiques de l'appareil.
- ▶ Seul un personnel dûment qualifié peut entreprendre des réparations sur l'appareil.
- ▶ Seules des pièces de rechange d'origine peuvent être utilisées pour réparer l'appareil.
- ▶ Afin d'écartier tout danger quand le cordon d'alimentation secteur de cet appareil est endommagé, seul le fabricant ou son service après-vente ou toute autre personne de qualification équivalente est habilité à le remplacer.

Défaut	Cause et dépannage
L'écran s'éteint et  clignote.	Le mode économie d'énergie est actif. ▶ Appuyez sur ILL .
E:36 -10 / E:30 -80 Le liquide de lavage n'est pas évacué.	Le tuyau d'évacuation d'eau est raccordé trop haut, plié, coincé ou sa longueur est inadmissible. ▶ Vérifiez le montage du tuyau d'évacuation d'eau. → <i>Page 14</i>
	Le tuyau de décharge ou le tuyau d'évacuation d'eau est bouché. ▶ Nettoyez le tuyau de décharge et le tuyau d'évacuation d'eau.
	La pompe à lessive est obstruée ou le bouchon de la pompe n'est pas correctement installé. ▶ Vérifiez si le bouchon de la pompe est correctement en place. ▶ Nettoyez la pompe d'évacuation.
	Le dosage de la lessive est trop important. ▶ Si le dosage intelligent est activé, réduisez la quantité de dosage de base. → <i>Page 36</i> ▶ Si vous effectuez un dosage manuel, réduisez la quantité de lessive lors du prochain cycle de lavage avec la même charge.

Défaut	Cause et dépannage
E:36 -25 -26	La pompe d'évacuation est obstruée. ► Nettoyez la pompe d'évacuation.
E:10 -00 -10 -20	La pompe du système de dosage intelligent est bloquée. 1. Nettoyez le bac à produits. → <i>Page 40</i> 2. Si le dysfonctionnement persiste, appelez le service après-vente. → <i>Page 54</i> Remarque : Tant que le dysfonctionnement est présent, vous pouvez désactiver le système de dosage intelligent et effectuer un dosage manuel. → <i>Page 23</i>
H:32	L'appareil a interrompu l'essorage car le linge était inégalement réparti dans le tambour. ► Répartissez à nouveau le linge dans le tambour.
E:30 -10 / H:95 / 	Le robinet d'eau est fermé. ► Ouvrez le robinet d'eau. Le tuyau d'arrivée d'eau est plié ou coincé. ► Vérifiez le montage du tuyau d'arrivée d'eau. → <i>Page 14</i> Les filtres d'arrivée d'eau sont bouchés. ► Nettoyez les filtres d'arrivée d'eau. Scannez le QR code pour regarder une animation expliquant le processus. 
	La pression d'eau est faible. ► Vérifiez que le robinet dispose d'une pression d'eau suffisante.
E:30 -20	Dysfonctionnement critique. ► Fermez le robinet d'eau. Avec ce message d'erreur, l'appareil lance un processus de vidange. 1. Patientez environ 5 minutes jusqu'à ce que le processus de vidange soit terminé. 2. Redémarrez l'appareil. Si nécessaire, le processus de vidange redémarre. 3. Si le dysfonctionnement persiste, appelez le service après-vente. → <i>Page 54</i>

Défaut	Cause et dépannage
E:30 -20	Le dosage de la lessive est trop important. ► Si vous effectuez un dosage manuel, réduisez la quantité de lessive lors du prochain cycle de lavage avec la même charge. De l'eau a été rajoutée. ► Ne versez pas d'eau supplémentaire dans l'appareil pendant qu'il fonctionne.
Tous les autres codes de défaut.	Dysfonctionnement 1. Après environ 5 secondes, appuyez sur  pour redémarrer l'appareil. 2. Si le dysfonctionnement se reproduit, débranchez l'appareil du secteur pendant au moins 30 secondes. Retirez la fiche du cordon d'alimentation secteur ou désactivez le fusible dans le boîtier à fusibles. 3. Si le dysfonctionnement persiste, appelez le service après-vente. → <i>Page 54</i> Lors de l'appel, indiquez le message d'erreur exact. Si possible, documentez la panne avec des photos et des vidéos.
	Le bac à produits n'est pas complètement rentré. ► Insérez le bac à produits. L'unité de pompage n'est pas correctement en place. ► Vérifiez que l'unité de pompage est correctement en place. → <i>Page 40</i>
: clignote et le programme est en pause.	L'appareil a détecté des fluctuations dans l'alimentation en tension. Aucune action nécessaire. Lorsque l'alimentation en tension s'est stabilisée, le programme continue à fonctionner normalement.
 ou forte formation de mousse.	Le dosage de la lessive est trop important. ► Mélangez une cuillerée à soupe d'assouplissant avec 0,5 litre d'eau, puis versez le tout dans le compartiment pour dosage manuel (pas avec les vêtements de loisirs, de sport ni avec les duvets). ► Si le dosage intelligent est activé, réduisez la quantité de dosage de base. → <i>Page 36</i> ► Si vous effectuez un dosage manuel, réduisez la quantité de lessive lors du prochain cycle de lavage avec la même charge.

Défaut	Cause et dépannage
 clignote.	Le hublot n'est pas complètement fermé. 1. Assurez-vous qu'aucune pièce de linge n'est coincée dans le hublot. 2. Fermez le hublot.
	Nettoyage du tambour nécessaire. ► Nettoyez le tambour. → <i>Page 39</i>
Le programme est en pause ou terminé, mais le tambour tourne.	Il ne s'agit pas d'un défaut. Le processus de refroidissement est actif. Aucune action nécessaire. Remarque : Ne modifiez pas le programme pendant l'exécution du processus de refroidissement. Le processus de refroidissement dure jusqu'à 10 minutes.
L'écran et les touches ne réagissent pas.	Dysfonctionnement logiciel. 1. Après environ 5 secondes, appuyez sur  pour redémarrer l'appareil. 2. Si le dysfonctionnement se reproduit, débranchez l'appareil du secteur pendant au moins 30 secondes. Retirez la fiche du cordon d'alimentation secteur ou désactivez le fusible dans le boîtier à fusibles.
Home Connect ne fonctionne pas correctement.	Différentes causes sont possibles. 1. Réinitialisez les paramètres réseau de l'appareil. → <i>Page 38</i> 2. Configurez de nouveau Home Connect. → <i>Page 37</i> ► Allez sur www.home-connect.com.
Impossible d'utiliser  .	Il ne s'agit pas d'un défaut. La phase de séchage est active. Pas de solution possible.
Impossible d'activer i-DOS 1/i-DOS 2 .	Le programme sélectionné ou l'avancement du programme ne permet pas de régler le dosage intelligent. ► Utilisez le compartiment pour dosage manuel. → <i>Page 36</i>
Le programme ne démarre pas.	La sécurité enfants est active. ► Désactivez la sécurité enfants. → <i>Page 35</i> Fin dans est activé. ► Vérifiez si Fin dans est activé. → <i>Page 24</i> Le bac à produits n'est pas complètement rentré. ► Insérez le bac à produits.

Défaut	Cause et dépannage
Le programme est en pause ou interrompu, mais le hublot ne s'ouvre pas.	La température est trop élevée. ► Démarrez le programme  Rinçage ou attendez que la température ait baissée. Le niveau d'eau est trop élevé. ► Démarrez le programme  Essorage ou un programme adapté pour vidanger. → <i>Page 26</i>
Le hublot ne s'ouvre pas en cas de panne de courant.	Le hublot est verrouillé. ► Ouvrez le hublot à l'aide du déverrouillage de secours. → <i>Page 52</i>
Le tambour fait des à-coups après le début du programme.	Il ne s'agit pas d'un défaut. Un test moteur interne est démarré. Aucune action nécessaire.
Le tambour tourne, l'eau n'y entre pas.	Il ne s'agit pas d'un défaut. La détection de charge est active pendant maximum 2 minutes. Aucune action nécessaire.
L'eau n'est pas visible dans le tambour.	Il ne s'agit pas d'un défaut. De l'eau se trouve en dessous de la zone visible. Aucune action nécessaire.
Démarrages répétitifs de l'essorage court.	Il ne s'agit pas d'un défaut. L'appareil compense le balourd en répartissant plusieurs fois le linge. Aucune action nécessaire.
Vibrations, déplacement et bruits forts de l'appareil pendant l'essorage.	L'appareil n'est pas correctement aligné. ► Alignez l'appareil. → <i>Page 15</i> Les pieds de l'appareil ne sont pas fixés. ► Fixez les pieds de l'appareil. → <i>Page 15</i> Les cales de transport ne sont pas retirées. ► Retirez les sécurités de transport.
La vitesse d'essorage élevée n'est pas atteinte.	Repassage facile est activé. ► Sélectionnez un programme adapté au type de textile. → <i>Page 26</i> L'appareil compense le balourd en réduisant la vitesse d'essorage. Aucune action nécessaire.
Le temps restant est modifié en cours de lavage.	Il ne s'agit pas d'un défaut. Le déroulement du programme est optimisé électroniquement ou un cycle de lavage supplémentaire est enclenché en raison d'une forte formation de mousse ou le balourd est compensé. Aucune action nécessaire.

Défaut	Cause et dépannage
La durée de séchage est trop longue.	La température ambiante est supérieure à 30 °C. ► Assurez-vous que la température ambiante est inférieure à 30 °C. La circulation d'air sur le lieu d'installation de l'appareil est insuffisante. ► Ventilez le lieu d'installation de l'appareil. Des peluches se sont accumulées dans le tambour. ► Démarrez le programme sans linge ni lessive.
Entrée d'eau pendant la phase de séchage.	Il ne s'agit pas d'un défaut. La phase de séchage a besoin d'eau. Aucune action nécessaire.
Essorage pendant la phase de séchage.	Il ne s'agit pas d'un défaut. L'essorage thermique est actif. Aucune action nécessaire.
Bruits bruyants, sifflants, de bourdonnements ou d'aspiration.	Il ne s'agit pas d'un défaut. L'eau est ajoutée, la lessive et les produits d'entretien sont dosés, des tests fonctionnels sont réalisés, l'air de séchage est activé ou la lessive est vidangée. Aucune action nécessaire.
Bruits de cliquetis, cliquetis dans la pompe d'évacuation.	Un corps étranger se trouve dans la pompe d'évacuation. ► Nettoyez la pompe d'évacuation.
Effet nettoyant insuffisant ou présence de résidus de lessive sur le linge.	Les lessives peuvent contenir des substances insolubles dans l'eau qui se déposent sur le linge. ► Démarrez le programme  Rinçage ou brossez le linge après le séchage. Le détergent dans le récipient de dosage est inadapté ou épaissi. 1. Vérifiez que la lessive utilisée est appropriée. → <i>Page 31</i> 2. Vérifiez que la lessive n'est pas épaissie dans le récipient de dosage. 3. Si la lessive n'est pas adaptée ou si elle est épaissie, videz et nettoyez les récipients de dosage. → <i>Page 40</i> La quantité de dosage de base n'est pas correctement réglée. ► Réglez la quantité de dosage de base. → <i>Page 36</i>
Peluches sur le linge.	Des peluches se sont accumulées dans le tambour. ► Démarrez le programme sans linge ni lessive.

Défaut	Cause et dépannage
Le linge est trop mouillé après l'essorage.	La vitesse d'essorage réglée est trop faible. ▶ Démarrez le programme Essorage. ▶ Au prochain lavage, réglez une vitesse d'essorage plus élevée.
	L'appareil compense le balourd en réduisant la vitesse d'essorage. 1. Répartissez à nouveau le linge dans le tambour. 2. Démarrez le programme Essorage.
	Repassage facile est activé. ▶ Réglez un programme adapté. → <i>Page 26</i>
	Le programme sélectionné ne convient pas pour le type de textile. ▶ Réglez un programme adapté pour un séchage supplémentaire. → <i>Page 26</i>
Le linge est trop humide.	La quantité de charge est trop élevée. ▶ Tenez compte de la quantité de charge maximale du programme. → <i>Page 26</i>
	Le linge chaud paraît plus humide à la fin du programme qu'il ne l'est réellement. 1. Retirez le linge du tambour directement après le séchage. 2. Étalez le linge pour qu'il refroidisse.
	Le degré de séchage réglé ne convient pas. ▶ Modifiez le degré de séchage. → <i>Page 34</i>
	La quantité de charge est trop faible. ▶ Réglez un programme adapté pour un séchage supplémentaire. → <i>Page 26</i>
	Le linge n'a pas été assez essoré. ▶ Sélectionnez toujours la vitesse d'essorage la plus élevée possible pour le programme de lavage correspondant.
	Le programme sélectionné ne convient pas pour le type de textile. ▶ Réglez un programme adapté. → <i>Page 26</i>
	Une vitesse d'essorage élevée est réglée. ▶ Au prochain lavage, réglez une plus faible vitesse d'essorage.
	La charge n'est pas adaptée. ▶ Tenez compte de la quantité de charge maximale du programme. → <i>Page 26</i> ▶ Préparez le linge. → <i>Page 30</i>
Froissage.	

Défaut	Cause et dépannage
Froissage.	Le linge est laissé trop longtemps après le séchage dans le tambour. 1. Retirez le linge du tambour directement après le séchage. 2. Étalez le linge pour qu'il refroidisse. Les textiles d'entretien facile ont été séchés trop longtemps. ► Modifiez le degré de séchage. → <i>Page 34</i>
De l'eau fuit par le tuyau d'arrivée d'eau.	Le tuyau d'arrivée d'eau n'est pas correctement raccordé ou est endommagé. ► Vérifiez le montage du tuyau d'arrivée d'eau. → <i>Page 12</i> En cas d'endommagement, remplacez le tuyau d'arrivée d'eau.
L'eau s'écoule du tuyau d'évacuation d'eau.	Le tuyau d'évacuation d'eau n'est pas raccordé correctement ou est endommagé. ► Vérifiez le montage du tuyau d'évacuation d'eau. → <i>Page 12</i> En cas d'endommagement, remplacez le tuyau d'évacuation d'eau.
De l'eau s'écoule en dessous de la porte.	L'encrassement de la porte ou de la manchette provoque des fuites. ► Nettoyez la porte et la manchette.
Des odeurs se forment dans l'appareil.	L'humidité et les résidus de lessive peuvent favoriser la formation de bactéries. ► Nettoyez le tambour. → <i>Page 39</i> ► Si vous n'utilisez pas l'appareil, laissez le hublot et le bac à produits ouverts afin que l'eau résiduelle puisse s'évaporer.

20.1 Déverrouillage de secours

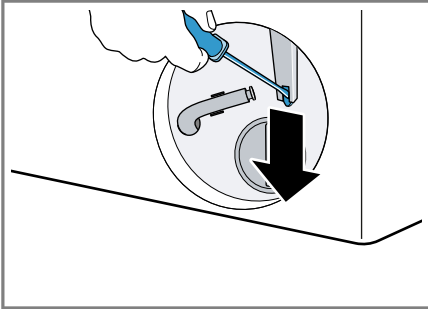
Déverrouiller le hublot

Condition : La pompe d'évacuation est vide.

1. ATTENTION – Les fuites d'eau peuvent entraîner des dégâts matériels.

- N'ouvrez pas le hublot lorsque de l'eau demeure visible au niveau du hublot.

À l'aide d'un outil, tirez le dispositif de déverrouillage de secours vers le bas puis relâchez-le.



- ✓ La fermeture de la porte est déverrouillée.
- 2. Insérez la trappe d'entretien et verrouillez-la en place.
- 3. Fermez la trappe d'entretien.

21 Transport, stockage et élimination

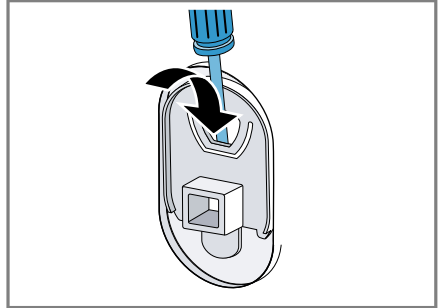
21.1 Démontage de l'appareil

- 1. Fermer le robinet d'eau.
- 2. Videz le tuyau d'arrivée d'eau.
- 3. Placez l'appareil en mode veille.
→ *Page 34*
- 4. Débranchez la fiche de l'appareil du secteur.
- 5. Vidangez le bain lessiviel.
- 6. Démontez les flexibles.
- 7. Videz les récipients de dosage.

21.2 Insertion des cales de transport

Pour éviter tout dommage dû au transport, sécurisez l'appareil avant le transport avec les cales de transport.

- 1. À l'aide d'un tournevis, retirez les 4 chapeaux de protection.



Conservez les chapeaux de protection dans un endroit sûr.

- 2. Insérez les 4 cales de transport.

21.3 Remise en service de l'appareil

- Pour plus d'informations, voir Installation et raccordement
→ *Page 12* et Démarrer le cycle de lavage à vide → *Page 16*.

21.4 Mettre au rebut un appareil usagé

La destruction dans le respect de l'environnement permet de récupérer de précieuses matières premières.

⚠ **AVERTISSEMENT**

Risque de préjudice pour la santé !

Des enfants risquent de s'enfermer dans l'appareil et de mettre leur vie en danger.

- Ne pas installer l'appareil derrière une porte susceptible de bloquer ou d'empêcher l'ouverture de la porte de l'appareil.
- En cas d'appareils usagés, débranchez la fiche secteur du câble d'alimentation secteur, puis coupez ce dernier et détruisez la serrure de la porte de l'appareil de sorte qu'il soit impossible de fermer le hublot.

1. Débrancher la fiche du cordon d'alimentation secteur.
2. Couper le cordon d'alimentation secteur.
3. Éliminez l'appareil dans le respect de l'environnement.

Vous trouverez des informations sur les circuits actuels d'élimination auprès de votre revendeur spécialisé ou de l'administration de votre commune/ville.



Cet appareil est marqué selon la directive européenne 2012/19/UE relative aux appareils électriques et électroniques usagés (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

La directive définit le cadre pour une reprise et une récupération des appareils usagés applicables dans les pays de la CE.

22 Service après-vente

Les pièces de rechange relatives au fonctionnement de l'appareil et conformes à l'ordonnance d'écoconception correspondante sont disponibles auprès de notre service après-vente pour une durée d'au moins 10 ans à partir de la mise sur le marché de votre appareil dans l'Espace économique européen.

Remarque : Dans le cadre des conditions de la garantie, le recours au service après-vente est gratuit.

Pour plus d'informations sur la durée et les conditions de la garantie dans votre pays, scannez le QR code figurant sur le document joint afin d'obtenir les coordonnées du service après-vente ainsi que les conditions de garantie, adressez-vous à notre service après-vente, votre revendeur ou consultez notre site web.

Lorsque vous contactez le service après-vente, vous avez besoin du numéro de produit (E-Nr.), du numéro de fabrication (FD) et du numéro de série (Z-Nr.) de votre appareil. Vous trouverez les coordonnées du service après-vente en scannant le QR code figurant sur le document joint relatif aux coordonnées du service après-vente et aux conditions de garantie, ou sur notre site web.

22.1 Numéro de produit (E-Nr.), numéro de fabrication (FD) et numéro de série (Z-Nr.)

Le numéro de produit (E-Nr.), le numéro de fabrication (FD) et le numéro de série (Z-Nr.) sont indiqués sur la plaque signalétique de l'appareil. Selon le modèle, la plaque signalétique se trouve :

- sur le côté intérieur du hublot.
- sur le côté intérieur de la trappe d'entretien.
- au dos de l'appareil.

Pour retrouver rapidement les données de votre appareil et le numéro de téléphone du service consommateurs, n'hésitez pas à les recopier ailleurs.

23 Valeurs de consommation

Les informations suivantes sont fournies conformément au règlement de l'UE sur l'écoconception. Les valeurs données pour les programmes autres que

Eco 40-60 sont uniquement approximatives et ont été déterminées conformément aux normes EN60456 et EN62512 en vigueur.

La fonction de dosage automatique a été désactivée à cet effet.

Remarque concernant le contrôle comparatif : désactivez la fonction de dosage automatique sauf si cette fonction fait l'objet du test.

Programme	Charge (kg)	Durée du programme (h:min) ¹	Consommation énergétique (kWh/cycle) ¹	Consommation d'eau (l/cycle) ¹	Température maximale (°C) 5 min ¹	Vitesse d'essorage (tr/min) ¹	Humidité résiduelle (%) ¹
Eco 40-60 ²	10,5	4:00	1,110	76,0	39	1390	53,00
Eco 40-60 ²	5,3	3:00	0,500	50,0	30	1400	53,00
Eco 40-60 ²	2,5	2:20	0,185	35	24	1400	53,00
Eco 40-60 + Wash&Dry +  ²	6,0	8:20	3,750	90,0	23	-	-0,1
Eco 40-60 + Wash&Dry +  ²	3,0	4:20	2,000	52,0	22	-	-0,1
Coton  20 °C	10,0	4:05	0,550	90,0	25	1400	50,00
Coton  40 °C	10,0	4:05	1,300	90,0	40	1400	50,00
Coton  60 °C	10,0	4:05	2,200	90,0	60	1400	50,00
Coton  40 °C + Prélavage	10,0	4:25	1,500	105,0	40	1400	50,00
Synthétiques 40 °C	4,0	2:35	0,900	68,0	43	1400	30,00
Mix rapide  40 °C	4,0	1:10	0,750	50,0	41	1400	45,00

¹ Les valeurs réelles peuvent varier de celles indiquées en fonction de la pression de l'eau, de sa dureté et de la température d'entrée, de la température ambiante, du type et de la quantité de linge, ainsi que de son degré de salissure, de la lessive utilisée, des variations de l'alimentation électrique et des options choisies.

² Programme de contrôle selon le règlement de l'UE sur l'éco-conception et le règlement de l'UE sur le label énergétique avec de l'eau froide (15°C).

Programme	Charge (kg)	Durée du programme (h:min) ¹	Consommation énergétique (kWh/cycle) ¹	Consommation d'eau (l/cycle) ¹	Température maximale (°C) 5 min ¹	Vitesse d'essorage (tr/min) ¹	Humidité résiduelle (%) ¹
 Laine  30 °C	2,0	0:41	0,180	45,0	22	800	30,00

24 Données techniques

Hauteur de l'appareil	84,8 cm
Largeur de l'appareil	59,8 cm
Profondeur de l'appareil	62,2 cm
Profondeur de l'appareil avec la porte fermée	65,4 cm
Profondeur de l'appareil avec la porte ouverte	114,2 cm
Poids	87,8 kg
Charge de linge maximale	10,5 kg
Tension secteur	220-240 V, 50 Hz
 Protection minimale de l'installation	10 A
Puissance nominale	1900-2300 W

Puissance absorbée	■ Mode veille : 0,50 W ■ Mode laissé sur marche : 0,50 W ■ Délai avant de passer en mode veille avec maintien de la connexion au réseau (Wi-Fi) : 5 min. ■ Veille avec maintien de la connexion au réseau (Wi-Fi) : 2,00 W
Pression de l'eau	■ Minimum : 100 kPa (1 bar) ■ Maximum : 1 000 kPa (10 bars)
Longueur du tuyau d'arrivée d'eau	150 cm

¹ Les valeurs réelles peuvent varier de celles indiquées en fonction de la pression de l'eau, de sa dureté et de la température d'entrée, de la température ambiante, du type et de la quantité de linge, ainsi que de son degré de salissure, de la lessive utilisée, des variations de l'alimentation électrique et des options choisies.

Longueur du tuyau d'évacuation d'eau	150 cm
--------------------------------------	--------

Longueur du cordon d'alimentation secteur	201 cm
---	--------

Ce produit contient des sources de lumière de la classe d'efficacité énergétique F. La source de lumière est disponible en tant que pièce de rechange et doit être remplacée uniquement par du personnel qualifié. Vous trouverez de plus amples informations sur votre modèle sur Internet à l'adresse <https://eprel.ec.europa.eu/qr/1450889>¹. Cette adresse Internet renvoie à la base de données officielle des produits de l'UE, EPREL.

24.1 Informations concernant les logiciels libres et open source

Ce produit contient des composants logiciels dont la licence est accordée par les détenteurs des droits d'auteur en tant que logiciels libres ou open source.

Les informations relatives à la licence sont mémorisées sur l'appareil électroménager. L'accès aux informations relatives à la licence correspondante est également possible via l'appli Home Connect: « Profil -> Mentions légales -> Informations sur la licence ». ² Vous pouvez télécharger les informations relatives à la licence sur le site Web de la marque. (Recherchez le modèle de votre appareil et d'autres documents sur le site Web du produit.) Vous pouvez égale-

ment demander les informations correspondantes à l'adresse : ossrequest@bshg.com ou BSH Hausgeräte GmbH Carl-Wery-Str. 34, 81739 Munich, Allemagne.

Le code source vous sera mis à disposition sur simple demande.

Veuillez envoyer votre demande à ossrequest@bshg.com ou BSH Hausgeräte GmbH Carl-Wery-Str. 34, D-81739 Munich.

Objet : „OSSREQUEST“

Les coûts liés au traitement de votre demande vous seront facturés. Cette offre est valable pendant trois ans à compter de la date d'achat, ou au moins pour la période pendant laquelle nous fournissons le support et les pièces de rechange pour l'équipement.

¹ Valable uniquement pour les pays de l'espace économique européen

² Selon l'équipement de l'appareil

25 Déclaration de conformité

BSH Hausgeräte GmbH déclare par la présente que l'appareil doté de la fonction Home Connect est conforme avec les exigences fondamentales et les autres dispositions adaptées de la directive 2014/53/EU.
Vous trouverez une déclaration de conformité RED détaillée sur Internet à l'adresse www.bosch-home.com sur la page de votre appareil dans les documents supplémentaires.



Bande de 2,4 GHz (2400–2483,5 MHz) : max. 100 mW
Bande de 5 GHz (5150–5350 MHz + 5470–5725 MHz) : max. 180 mW

	BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL	ES
	FR	HR	IT	CY	LI	LV	LT	LU	HU
	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI	SK	FI
	SE	NO	CH	TR	IS	UK (NI)			
WLAN (Wi-Fi) de 5 GHz : uniquement destiné à un usage intérieur.									
AL	BA	MD	ME	MK	RS	UK	UA		
WLAN (Wi-Fi) de 5 GHz : uniquement destiné à un usage intérieur.									



A series of horizontal lines for writing, starting with a solid line and followed by alternating solid and dashed lines.



Thank you for buying a Bosch Home Appliance!

Register your new device on MyBosch now and profit directly from:

- **Expert tips & tricks for your appliance**
- **Warranty extension options**
- **Discounts for accessories & spare-parts**
- **Digital manual and all appliance data at hand**
- **Easy access to Bosch Home Appliances Service**

Free and easy registration – also on mobile phones:

www.bosch-home.com/welcome



Looking for help? You'll find it here.

Expert advice for your Bosch home appliances, help with problems or a repair from Bosch experts.

Find out everything about the many ways Bosch can support you:

www.bosch-home.com/service

Contact data of all countries are listed in the attached service directory.

BSH Hausgeräte GmbH

Carl-Wery-Straße 34

81739 München, GERMANY

www.bosch-home.com

A Bosch Company



9001771458 (050618)

fr